

AÑO: XVIII

No. 960

6-XI-97

\$2.50

EL LIBRO

# VAQUERO

PRINTED IN MEXICO



00960  
7 80555 35002 6



# REDENCION





# MUJERES PICOSAS

¡Marca este número hoy!  
Sólo adultos

**01-900-849-4532**

Atrévete a escuchar sus  
**BROMAS Y TRAVESURAS**



**EN VIVO  
24 HORAS**

**Platiquemos  
en privado  
sólo tú y yo.**

**01 900 849 4649**

# CHICAS DE MODA



Escucha 12 de mis más  
**EXOTICAS FANTASIAS**

Sólo adultos

**01-900-849-45+CLAVE**

**62 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96**

# 10 HISTORIAS ATREVIDAS!

¡SOLO MARCA **01-900-849-45+CLAVE**

y escucha una historia diferente cada llamada!

**75 76 77 78 79 80 81 82 83 84**



# PSIQUICOS

**01 900 849 4627**



**Cartas  
Esoterismo  
Astrología  
EN VIVO**

# DAMAS INDISCRETAS

¡Llama hoy! Sólo adultos

Ellas nos cuentan sus  
escandalosas historias



**01-900-849-4567**

# TAROT Y HOROSCOPO EN VIVO



No hables con grabaciones,  
habla con gente real.

**01 900 849 4552**

**EN VIVO 24 HORAS**

Mujeres, Damas, Chicas e Historias \$6.00 x min + L.D. del Int. al D.F. Servicios pregrabados de entretenimiento. Dur. max. 6 min. Resp: MEGAMEDIA Inf. 5 57 73 19. Sólo adultos.  
Psíquicos, Psicología y Platiquemos \$9.00 x min. + L.D. del Int. al D.F. Dur. max. 15 min.



DONNA WINTERS  
AGONIZABA, A CADA  
MOMENTO SU  
RESPIRACIÓN SE  
HACÍA MÁS Y MÁS  
FATIGOSA; LAS  
MANOS LE  
TEMLABAN CON-  
VULSIVAMENTE, PERO  
AÚN ASÍ LA  
ANCIANA PUDO  
HACERLE A REGIS  
WINTERS UNA SEÑA  
PARA QUE SE  
ACERCARA.

Nº 960



VOY, MAMA.



REDENCION



DIRECTOR GENERAL:

RAFAEL MARQUEZ TORRES



LOS LABIOS  
DE LA  
MORIBUNDA  
APENAS Y SE  
MOVIERON.  
SUS PALABRAS  
BROTARON  
CON DIFICULTAD.


E-ESCUCHA  
BIEN MI CONFESIÓN.  
P- PERDÓNAME  
POR LO QUE  
TE VOY A DECIR,  
PERO NO PUEDO  
LLEVARME ESTE  
SECRETO A LA  
TUMBA...REGIS,  
A-AUNQUE TÚ  
SIEMPRE FUISTE  
MI HIJO BIEN  
AMADO...

L-LA VERDAD ES  
QUE YO NO TE PARÍ.  
TÚ E-ERES EL  
FRUTO DE LOS  
AMORES DE TU  
PADRE CON UNA  
SIRVIENTA INDIA...  
U-UNA CHOCKTAW.  
E-ELLA MURIÓ AL  
DARTE A LUZ, P-POR  
ESO YO TE  
RECOGÍ.

argumento  
original de:

**BILLY FLYNN**





REGIS HABÍA  
PALIDECIDO  
Y MIRABA A  
SU MADRE CON  
ESTUPEFACCIÓN.

TU MADRE YA  
TENÍA UN HIJO.  
ES PRECISO  
QUE BUSQUES  
Y ENCUENTRES A  
TU HERMANO...  
L-LA SANGRE  
DEBE HABLARLE  
A LA SANGRE;  
E-EL CORAZÓN  
D-DEBE HABLARLE  
AL C-CORAZÓN.

DESPUÉS DE  
AQUELLAS  
PALABRAS, LOS  
OJOS DE LA  
ANCIANA SE  
QUEDARON FIJOS;  
SUS MANOS  
HABÍAN DEJADO  
DE TEMBLAR; SU  
ALMA YA IBA  
CAMINO AL CIELO.  
DOS LÁGRIMAS  
RESBALARON  
POR LAS MEJILLAS  
DE REGIS.

¡MADRE! ¡OH, MADRE,  
IMAGINO LO QUE  
DEBES HABER  
SUFRIDO!

Susana López Ávila

Directora.



CON SUMA  
DELICADEZA,  
EL HOMBRE  
CERRO CON  
LOS DEDOS  
LOS OJOS  
DE AQUELLA  
QUERIDA  
MUJER.

A PESAR DE  
LO QUE HAYAS  
DICHÓ, A PESAR  
DE LO QUE HAYA  
SUCEDIDO,  
SIEMPRE SERÁS  
UNA MADRE  
PARA MÍ.

SALIÓ A LA  
HABITACIÓN  
CONTIGUA  
DONDE SU  
ANCIANO PADRE  
ESPERABA  
SENTADO EN  
UN SILLÓN,  
SONRIENTE Y  
DISTRÁIDO;  
SU CEREBRO  
YA NO  
FUNCIONABA  
BIEN.

YA MURIÓ  
MAMÁ.

PORTADISTA:



JORGE AVIÑA A.



LA NOTICIA  
NO HIZO  
MELLA EN  
EL VIEJO  
ROSTRO.

¿ENTONCES  
YA ESTÁ CON  
LOS ANGELI  
TOS?

SÍ, PAPA. YA ESTÁ  
PRESENTÁNDOSE  
A DIOS.

POR UN  
MOMENTO REGIS  
PENSO EN  
HACERLE  
RECRIMINACIO-  
NES A SU  
PADRE, EL  
SABÍA PERFEC-  
TAMENTE LO  
QUE HABÍA  
SUCEDIDO Y  
JAMÁS LE  
HABÍA DICHO  
NADA.

¿Y QUÉ ME VOY  
A GANAR CON  
RECLAMARLE?  
¿ACASO  
ENTENDERÁ?





AL DÍA  
SIGUIENTE,  
DONNA  
WINTERS  
FUE  
LLEVADA  
A SU  
ÚLTIMA  
MORADA.

...Y DEBEMOS  
TOMAR EL EJEMPLO  
DE ESTE ÁNGEL,  
SOLAMENTE HIZO  
EL BIEN CUANDO  
ESTUVO EN LA  
TIERRA CON  
NOSOTROS. QUE  
DESCANSE EN  
PAZ, EL SEÑOR  
LA RECIBIRÁ CON  
LOS BRAZOS  
ABIERTOS.

UNOS DÍAS  
DESPUES,  
REGIS DECIDIO  
IR A CUMPLIR  
LOS ÚLTIMOS  
DESEOS DE  
SU MADRE.

¿VA A ESTAR  
MUCHO TIEMPO  
FUERA, SEÑOR?

NO LO SÉ, PUDIERA  
SER UNA SEMANA  
COMO TAMBIÉN UN  
MES. TE ENCARGO  
A MI PADRE.

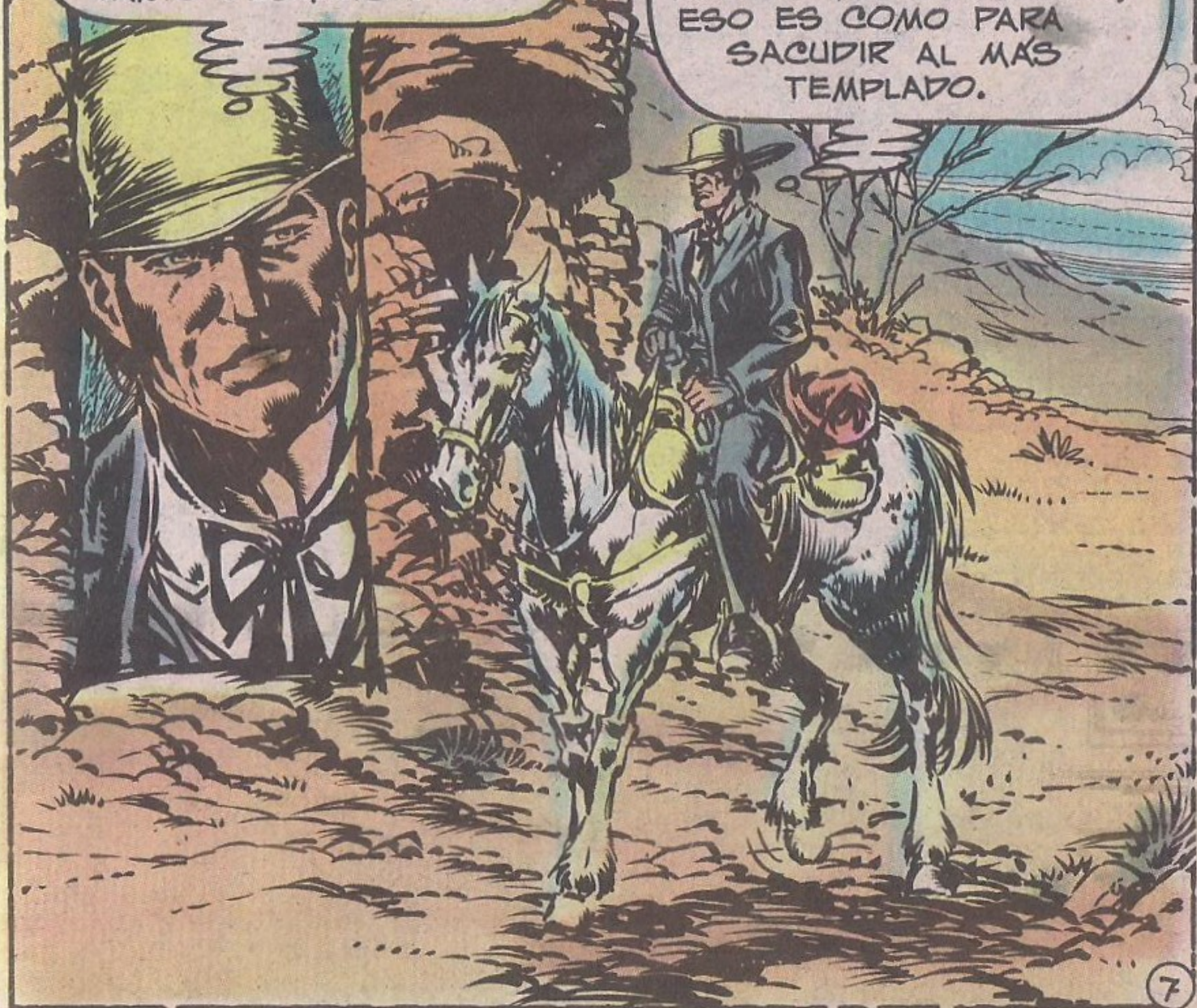


AL ALEJARSE DE LA CASA,  
REGIS HIZO UNA MUECA DE  
ESCEPTICISMO.

VAYA, AHORA TENGO QUE  
CUIDARME DE QUE MI  
HERMANO NO ME MATE.  
MIRA QUE LA VIDA NOS DA  
SORPRESAS, ME SIENTO UN  
TANTO DESQUICIADO.

DURANTE AQUEL DÍA EL  
HOMBRE NO APRESURÓ A  
SU CABALLO; A DECIR  
VERDAD, NO SE SENTÍA  
CON MUCHAS GANAS DE  
REALIZAR AQUEL ENCUENTRO.

ASÍ QUE SOY UN INDIO  
Y TENGO UN HERMANO  
MAYOR QUE YO. BUENO,  
ESO ES COMO PARA  
SACUDIR AL MÁS  
TEMPLADO.





ESTABA  
OSCURECIENDO.  
IBA A  
DESMONTAR  
PARA PERNOCTAR  
CUANDO VIO  
UNA LUMINOSIDAD  
MÁS ADELANTE.

UNA FOGATA...  
TIENEN QUE SER  
BLANCOS. ME  
ACERCARE  
PARA PASAR  
LA NOCHE EN  
COMPAÑÍA.

YA ESTABA  
MÁS CERCA  
CUANDO  
ESCUCHO  
EL GRITO.

¡NO, NO, POR  
FAVOR, YA NO...!  
¡YA NO...!

¡DIABLOS!  
¿QUE PASA  
AHÍ?



**DESMONTANDO,**  
SE DISPUSO  
A ACERCARSE  
SIGILOSAMENTE.

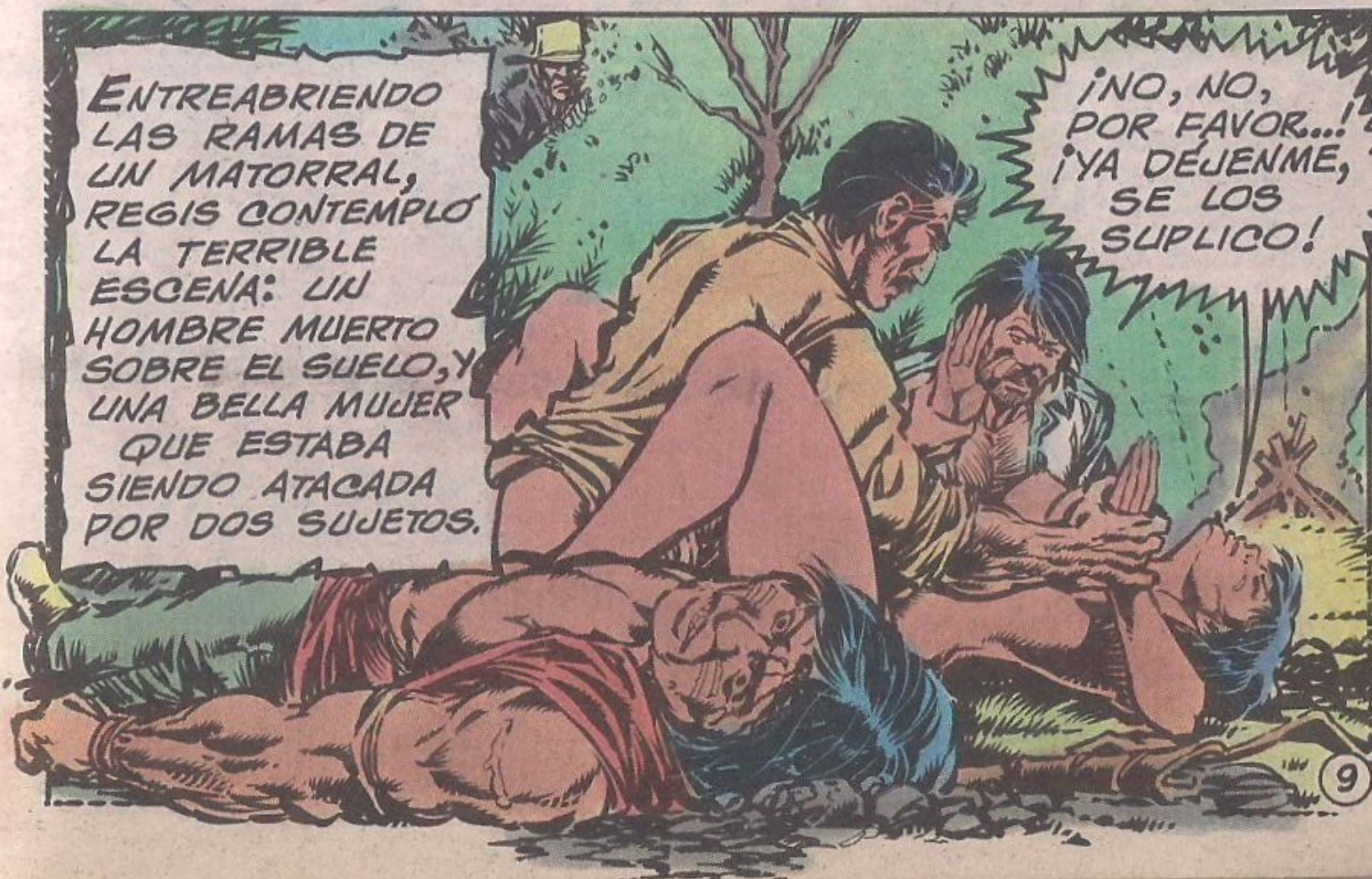
¡SE LOS SUPLICO!  
¡POR DIOS, DÉJENME YA!

¡AL DIABLO!  
¡CALLATE,  
PERRA!



**ENTREABRIENDO**  
LAS RAMAS DE  
UN MATORRAL,  
REGIS CONTEMPLO  
LA TERRIBLE  
ESCENA: UN  
HOMBRE MUERTO  
SOBRE EL SUELO, Y  
UNA BELLA MUJER  
QUE ESTABA  
SIENDO ATACADA  
POR DOS SUJETOS.

¡NO, NO,  
POR FAVOR...!  
¡YA DÉJENME,  
SE LOS  
SUPLICO!





EL DEGENERADO  
QUE OBSERVABA  
COMPLACIDO  
LA FECHORÍA DE  
SU COMPAÑERO,  
DIO UN SALTO  
CUANDO RECIBIO  
LA BALA EN LA  
CABEZA.



ENTONCES  
EL VIOLADOR  
TRATO DE  
TOMAR SU  
REVÓLVER;  
SUS MOVI-  
MIENTOS  
ERAN DESES-  
PERADOS.

¡MALDICIÓN!





TAMPOCO  
PARA EL  
HUBO  
PIEDAD,  
REGIS LE  
DISPARO  
CON  
TODA  
SAJA.

¡YAGH!

LA SORPRESA  
DE REGIS IBA  
EN AUMENTO.  
LA MUJER QUE  
SE VESTÍA  
PRESUROSAMENTE  
ERA  
UNA INDIA, Y  
EL HOMBRE  
MUERTO QUE  
HABÍA VISTO  
ANTES  
TAMBIÉN.

AHH...



EN CUANTO  
ACABO DE  
VESTIRSE,  
LLORANDO,  
LA MUJER  
SE ACERCO  
AL CUERPO  
DE SU  
MARIDO.

IRAKI ESTAR MUERTO,  
ELLOS MATARLO.

LO SIENTO.



¡MALDITOS CHACALES!  
¡SER BESTIAS  
COMO DEMONIOS!

DURANTE LARGO RATO REGIS  
WINTERS GUARDO SILENCIO,  
RESPETANDO LOS SOLLOZOS  
DE LA MUJER.





PERO AL FIN  
LA CHOCKTAW  
SE DIRIGIO A  
SU SALVADOR.


TÚ HABERME SALVADO  
LA VIDA. SI NO INTERVENIR,  
ESOS MATARME DESPUÉS.

ERES UNA  
CHOCKTAW,  
¿NO ES  
ASÍ?

SÍ. WIGWAM NO  
ESTAR LEJOS DE  
AQUÍ. SALIR CON  
ESPOSO PARA  
TRATAR DE CAZAR  
PAJARO DE PLUMAS  
BONITAS Y HACER  
PENACHO; YA NO  
MÁS PENACHO,  
HOMBRE ESTAR  
MUERTO.








¿QUÉ QUIERES  
QUE HAGAMOS  
CON EL CUERPO  
DE TU ESPOSO?  
¿LO ENTERRAMOS  
O LE PONEMOS  
PIEDRAS ENCIMA?

OH, NO, YO  
NO QUERER  
DEJAR AQUI;  
TENER QUE  
LLEVARLO A  
WIGWAM PARA  
PONERLO EN  
CEMENTERIO.  
HACERME ESE  
FAVOR, YO  
PEDIRTELO.



EL CUERPO  
DEL INDIO  
FUE ATADO  
A SU  
CABALLO.

TÚ IR A VER,  
MI GENTE  
AGRADECERTE  
LO QUE TÚ  
HACER.



AL LLEGAR  
AL WIGWAM,  
DOS GUERRE-  
ROS SALIERON  
A RECIBIR A  
LA PAREJA  
LLEVANDO  
SUS ARMAS  
PREPARADAS.

¡BLANCO VENIR  
EN PAZ! ¡TODO  
ESTAR BIEN!



UNO DE LOS  
CENTINELAS  
INTERROGÓ.

¿POR QUÉ TRAER A BLANCO  
AQUÍ? ¿ACASO NO SABER  
QUE CHOCKTAW'S ESTAR  
EN PIE DE GUERRA NUEVA-  
MENTE?

OH, NO, YO  
YA DECIR  
QUE HOMBRE  
BLANCO  
VENIR EN  
PAZ. EL  
SALVARME  
LA VIDA, JEFE  
TENER QUE  
SABERLO.





EL JEFE  
OKOCHEE  
YA SE  
ACERCABA.

¿QUÉ HACER, KANASHE?  
¿POR QUÉ TRAER A HOM-  
BRE BLANCO CUANDO  
YA ESTAR EN PIE DE GUERRA?

YA DECIRLE  
ANTES A  
CENTINELAS,  
EL SALVARME  
LA VIDA.




LOS OJOS DE  
REGIS WINTERS  
SE CLAVARON  
EN LA CARA DEL  
INDIO. SE ESTRE-  
MECIÓ PORQUE  
EN AQUEL  
ROSTRO HABÍA  
RASGOS MUY  
SIMILARES A  
LOS SUYOS.

EL DEBE SER..  
EL ES MI  
HERMANO.







OKOCHEE  
SE ADELANTÓ  
HACIA REGIS  
HASTA ESTAR  
JUNTO A EL.


YO DARTE LAS  
GRACIAS. DECIR  
CÓMO CHOCKTAW'S  
PODER PAGAR  
DEUDA,  
CONTRAÍDA.

USTEDES NO  
ME DEBEN NADA,  
JEFE. YO HICE LO  
QUE CUALQUIER  
HOMBRE DE BIEN  
HUBIERA HECHO.  
OÍ QUE SE HA DECLA-  
RADO LA GUERRA.  
¿CÓMO ESTÁ  
ESO?

OKOCHEE  
HIZO UN  
GESTO DE  
FURIA.

BLANCOS ENTRAR  
EN NUESTRA TIERRA  
Y MATAR BISONTES,  
VIOLAR LOS TRATA-  
DOS, HUMILLAR A  
CHOCKTAW CON  
CUALQUIER PRETEX-  
TO. NOSOTROS YA  
ESTAR CANSADOS  
DE QUE BLANCOS  
MANIPULARNOS.






LOS OJOS  
DE REGIS NO  
DEJABAN DE  
RECORRER  
EL FORNIDO  
Y VARONIL  
CUERPO DEL  
QUE PENSABA  
ERA SU  
HERMANO.

¿NO TE QUEJASTE  
ANTE EL EJÉRCITO?

NO SERVIR DE  
NADA, "CHAQUETAS  
AZULES" NO HACER  
CASO A CHOCKTAW'S.  
ELLOS PENSAR  
QUE NOSOTROS  
SIEMPRE MENTIR.



EN ESE  
MOMENTO,  
KANASHE  
INTERVIÑO.

CON TODO RESPETO, JEFE  
OKOCHEE...YO CREER QUE  
YA MI ESPOSO DEBER SER  
LLEVADO A CEMENTERIO.

TENER RAZÓN,  
SER HORA DE  
INICIAR  
FUNERAL.




LOS CHOCKTAW'S  
SE DIERON PRISA  
PARA INICIAR LOS  
RITUALES DEL  
FUNERAL. REGIS  
OBSERVABA TODO  
SIN PERDER DE  
VISTA LA FIGURA  
OKOCHEE.



NO ES COMO  
SI YO ME ESTUVIE-  
RA VIENDO EN UN  
ESPEJO, PERO SÍ  
SUMAMENTE  
PARECIDO A MÍ.





OKOCHEE  
ACABO POR  
ACERCARSE  
A EL.

YO QUERER  
SABER POR QUÉ  
MIRARME TANTO.  
NO GUSTARME.

REGIS  
CONTESTO  
CON ATRE-  
VIMIENTO.

DIME, JEFE  
OKOCHEE:  
¿ACASO NO TE  
VES FRECUEN-  
TEMENTE EN  
UN ESPEJO?

ESPEJOS  
QUE VENDER-  
NOS EL  
TRAFICANTE  
BLANCO,  
SOLAMENTE  
SER BUENOS  
PARA  
MUJERES.




PERDONA ESTA  
OTRA PREGUNTA  
QUE TE VOY A  
HACER: ¿TU MADRE  
VIVE TODAVÍA?

SÍ, ELLA VA  
TENER MUCHOS  
AÑOS SOBRE  
SU CORAZÓN Y  
POR ESO NO  
VENIR A  
BAILAR.

NO TE VAYAS  
A ENFADAR POR  
LO QUE TE VOY  
A PEDIR... ES  
VITAL PARA MÍ.  
¿PODEMOS IR  
A VERLA?

YO NO  
ENTENDER  
POR QUÉ,  
PERO SI TÚ  
QUERER YO  
NO VER MAL  
EN ESO.  
SEGUIRME.





LOS OJOS  
CANSADOS  
DE UNA  
ANCIANA INDIA  
SE DETUVIE-  
RON SOBRE  
REGIS WINTERS  
AL ENTRAR  
EN SU TEPEE;  
SUS LABIOS  
ACUSARON  
UN LIGERO  
TEMBLOR.

PERDONAR  
QUE INTERRU-  
PIR TU  
DESCANSO,  
MADRE, PERO  
ESTE HOMBRE  
BLANCO QUE-  
RER VERTE.  
YO QUERER  
QUE EXPLI-  
CAR POR  
QUE.

UNA EMOCIÓN  
DESCONOCIDA  
INVADIÓ EL  
PECHO DEL  
RANCHERO;  
AQUELLA MUJER  
ERA SU MADRE.  
QUIZA PUDIERA  
ESTAR A PUNTO  
DE DESCUBRIR  
EL SECRETO DE  
SU NACIMIENTO.

YO... YO ME  
LLAMO REGIS  
WINTERS.



LA ANCIANA LE HIZO  
UNA SEÑAL A REGIS  
CON LA MANO PARA  
QUE SE ACERCARA.

VENIR.

REGIS WINTERS SE PUSO DE  
RODILLAS ANTE LA MUJER  
QUE LO HABÍA TRAÍDO AL  
MUNDO.

AL MORIR,  
MI MADRE  
ME DIJO  
QUE YO  
ERA HIJO  
TUYO.

LA ENVEJECIDA MANO DE LA  
MUJER FUE A POSARSE SO-  
BRE LA MEJILLA DE REGIS.

MI HIJO...



ENTONCES  
HABLO' OKOCHEE,  
QUE HABÍA  
PERMANECIDO  
MUDO POR EL  
ASOMBRO.

¿QUÉ QUERER DECIR  
ESTO, MADRE? ¿ESTE  
BLANCO SER HIJO  
TUYO?

SÍ, MÍO Y DE  
PETER WINTERS.  
ESA SER LA  
VERDAD.

LOS HOMBRES  
VOLVIERON A  
ENFRENTARSE.

POR ESO TÚ  
MIRARME  
TANTO; POR ESO  
PREGUNTARME  
POR UN  
ESPEJO...

SÍ,  
TRATABA  
DE VERI-  
FICAR EL  
PARECIDO.



**LOS LABIOS DEL JEFE  
INDIO SE CURVARON  
CON DESPRECIO.**

INDIO, HIJO DE PADRE  
BLANCO, HERMANO...  
¿QUE IR A HACER CON-  
TIGO? NO SENTIR  
EMOCIÓN POR EL HIJO  
DEL BLANCO QUE  
MANCILLAR A MI  
MADRE.



**AL ESCUCHAR AQUELLO, LA  
ANCIANA SE ENDEREZO RÍGI-  
DAMENTE.**

SOLAMENTE TÚ TENER QUE  
PENSAR EN UNA COSA, OKOCHEE:  
BLANCO FRENTE A TI SER TU  
SANGRE, SER TU RAZA, SER  
TU HERMANO.



**EL JEFE  
INDIO SE  
DIO LA  
VUELTA  
Y SALIO  
DE  
AHÍ.**

**BAH, NO SER MI  
HERMANO. NO, NO  
SER CIERTO, NO  
SER MI SANGRE.**





**EL ORGULLOSO OKOCHEE  
ENTRO' EN UN TEPEE.**

PRONTO,  
PRESTARME  
TU ESPEJO.



**LAS MUJERES CHOCKTAW  
OBEDECÍAN SIN PREGUNTAR.**

TOMAR. TENER  
CUIDADO, NO  
ROMPERLO.



**DURANTE UN MINUTO, EL JEFE  
ESTUVO ESTUDIANDO SUS  
FACCIONES.**

¡OOHH! ¡ÉL  
TENER RAZÓN...!





DISGUSTADO,  
ARROJÓ EL  
ESPEJO AL  
SUELO.

¡ESPÍRITUS MALOS!  
TODOS ELLOS  
ESTAR CONTRA  
MÍ!


**CRASH!**

LA MUJER  
SE ATREVIO  
A INQUIRIR:

¿QUÉ SER  
MALO,  
ESPOSO MÍO?

¡TODO!  
¡TODO!  
¡TODO  
ESTAR TAN  
MALO  
QUE  
APESTAR!





DUBITATIVO,  
REGIS  
PASEABA POR  
EL WIGWAM.  
LOS CHOCTAW  
LE MIRABAN  
CON INDIFE-  
RENCIA.


¿QUÉ IRA A  
SUCCEDER AHORA?  
¿QUÉ HAGO YO?  
¿POR QUÉ NO  
ME LARGO SENCIL-  
LAMENTE Y LOS  
DEJO PARA QUE  
SE LAS ARRE-  
GLEN COMO  
PUEDAN?

KANASHE YA  
SE HABÍA  
ARREGLADO  
MUY BIEN,  
AHORA SE  
VEÍA MUY  
BONITA.

¿IRTE TAN PRONTO YA?  
¿IR A REGRESAR A  
TU CASA?

POR LO MENOS  
NO ESTA NOCHE,  
PERO SÍ VOY  
A SALIR  
MAÑANA  
TEMPRANO.






LA MUJER  
HABLO CON  
LA MAYOR  
INGENUIDAD:

NO, NO ME  
ESPERA  
NADIE.

NO HABÍA MALICIA EN LAS  
PALABRAS DE LA CHOCKTAW.


SI TÚ PENSAR QUE NO  
QUERER DORMIR A LA INTEM-  
PERIE, MI TEPEE SER TUYO  
HASTA QUE TÚ QUERER.  
YO NO RONCAR, NO HACER  
RUIDO.



¿POR QUÉ NO  
QUEDAR ALGU-  
NOS DÍAS PARA  
QUE YO PODER  
EXPRESAR MI  
AGRADECIMIENTO  
EN ALGUNA FORMA?  
¿O TENER MUJER  
EN TU CASA QUE  
ESTARTE ESPE-  
RANDO?

EL INDIO BLANCO SENTIÓ  
UN POCO DE CONFUSIÓN.

¿PERO QUÉ VA A DECIR TU  
GENTE SI YO DUERMO CON-  
TIGO? EMPEZARÁN A IMA-  
GINAR COSAS.



¿IMAGINAR  
COSAS? ¿COMO  
QUE?



REGIS SENTIÓ QUE EL  
RUBOR ENCENDÍA SU CARA.

MIRA... DE ACUERDO  
CON NUESTRAS COSTUM-  
BRES, NUNCA DUERME UN  
HOMBRE SOLO CON UNA  
MUJER.



LA SIGUIENTE PREGUNTA  
FUE AÚN MÁS COMPROME-  
TEDORA.

¿TÚ QUERER DECIR QUE  
BLANCOS NO DAR CONSUELO  
A VIUDA ENTRISTECIDA?

NO, NO DE  
ESA MANERA.





KANASHE DIJO CON  
CIERTA INOCENCIA...

¿CALOR  
HUMANO NO  
SER BUENO  
PARA LOS  
BLANCOS?

¡UF!  
NOSOTROS  
LLEVAMOS  
EL LUTO  
HASTA LOS  
EXTREMOS.



BUENO, BLANCO, YO NO QUE-  
RER QUE TÚ SENTIRTE MAL;  
DEJARTE MI TEPEE Y YO IR  
A DORMIR CON MI HERMANA.  
Y AHORA DARME CUENTA,  
HABER EN TU CARA ALGO MUY  
EXTRAÑO. ¿QUÉ SER?

MI  
PARECIDO  
CON  
OKOCHEE;  
ES MI  
HERMANO.



NO SER  
POSIBLE,  
BLANCO  
MENTIR.





AQUELLA NOCHE  
WINTERS DURMIÓ  
EN EL TEPEE DE  
KANASHE. MUCHAS  
VECES DESPERTÓ  
RECORDANDO LA  
CARA QUE LA  
MUJER HABÍA  
PUESTO CUANDO  
LE DIJO QUE ERA  
HERMANO DE  
OKOCHEE.



AL DÍA  
SIGUIENTE  
MUY TEMPRANO,  
FUE A  
BUSCAR A  
OKOCHEE.

BUENO, OKOCHEE,  
YO REGRESO A  
CASA. CUMPLÍ LA  
VOLUNTAD DE MI  
MADRE Y YA NO  
TENGO NADA MÁS  
QUE HACER.





TAMBIÉN OKOCHEE  
HABÍA PENSADO  
MUCHO DURANTE  
TODA LA NOCHE,  
ACABO POR LLEGAR  
A LA CONCLUSIÓN  
DE QUE SU ACTITUD  
ANTE SU HERMANO  
NO HABÍA SIDO LA  
CORRECTA.

¿NO PENSAR  
REGRESAR?

¿PARA QUÉ? YO  
YA VI QUE NO  
SOY BIENVENIDO  
ENTRE MI  
PROPIA GENTE.


LA MANO DEL  
JEFE CHOCKTAW  
SE POSO  
CARIÑOSA SOBRE  
EL HOMBRO DEL  
VISITANTE.

IR, HERMANO; IR CON TU  
GENTE; BLANCOS SERLO.  
POSIBLEMENTE TUS VENAS  
SER CHOCKTAW PERO TU  
CEREBRO NO; OBEDECER  
AL CEREBRO.

¿ESA  
GUERRA ES  
INEVITABLE,  
HERMANO?







SÍ, SER INEVITABLE. JEFES DE OTRAS TRIBUS HABERSE PUESTO DE ACUERDO. YO NO PODER ECHAR ATRÁS PORQUE QUEDAR COMO UN TRAIADOR.

SUERTE ENTONCES, HERMANO.

MANITÚ  
TENER LA  
ÚLTIMA  
PALABRA.



MIENTRAS CABALGABA,  
POR LA MENTE DE REGIS  
WINTERS PASABAN UN  
CÚMULO DE IDEAS.

QUEDARME SIN HACER NADA  
ES COMO LUCHAR CONTRA  
MI PROPIO HERMANO. ¿POR  
QUÉ? ¿POR QUÉ EL DESTI-  
NO A VECES SE ENSAÑA  
CON LOS HOMBRES DE TAL  
MANERA?

VARIOS DÍAS TRANSCURRIE-  
RON. LOS ENCUENTROS  
ENTRE LOS PIELS ROJAS Y  
EL EJÉRCITO AMERICANO  
ERAN SANGRIENTOS.





NO HABÍA  
PIEDAD, LOS  
BLANCOS  
REMATABAN  
A LOS  
HERIDOS.

**BANG!**


**¡YAGH!**

A SU VEZ,  
LOS INDIOS  
ESCALPABAN  
AL QUE  
PODÍAN.

**¡AAAAGH!**

**¡HAY!**





REGIS NO  
PODÍA  
PERMANECER  
IMPASIBLE  
ANTE EL  
DESASTRE.

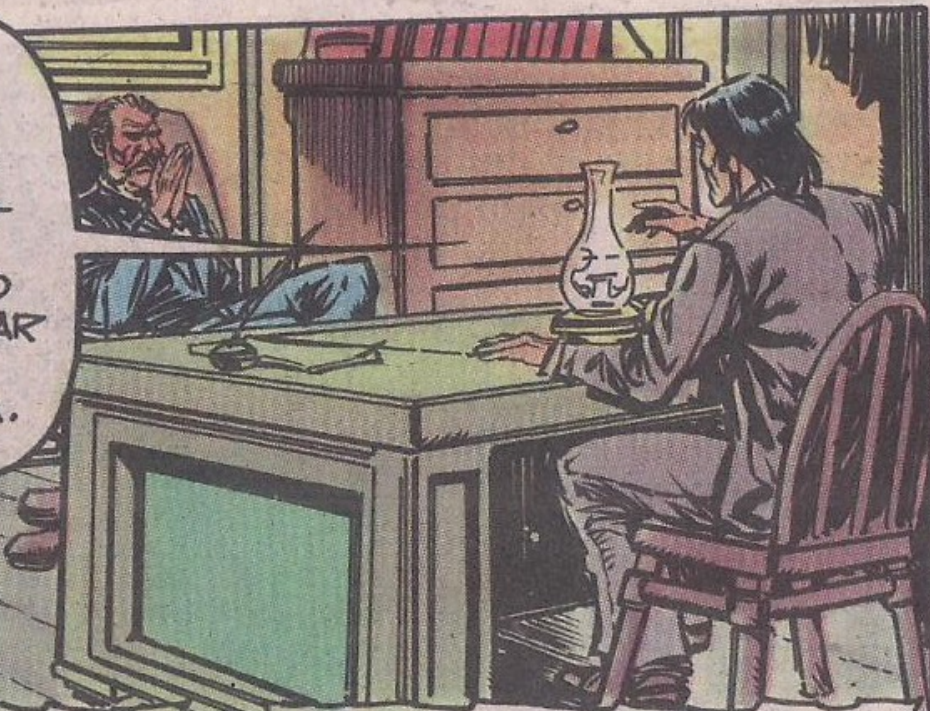
QUIERO HABLAR  
CON EL CORONEL  
NELSON.

AQUEL MILITAR  
ERA RÍGIDO E  
INTRANSIGENTE.

HE PENSADO  
QUE EXISTE UNA  
SOLUCIÓN PARA  
TERMINAR LA  
GUERRA CONTRA  
LOS INDIOS.  
¿PUEDO HABLAR?



ESTA LUCHA SE INICIO POR LAS CONSTANTES VIOLACIONES DE LA GENTE BLANCA AL TERRITORIO DE LOS PIELS ROJAS. ¿EL EJÉRCITO NO PODRÍA CONTROLAR ESAS INVASIONES? LA LUCHA TERMINARÍA.



EL CORONEL NELSON ASINTIÓ DUBITATIVAMENTE.

TRATARÍAMOS DE LLEVAR AL CABO UNA MAYOR VIGILANCIA. ¿PERO QUIÉN PUEDE HACERLE ENTENDER ESTO A LOS INDIOS? ¿CREE USTED QUE IBAN A CONFIAR EN NUESTRAS BUENAS INTENCIONES?



REGIS WINTERS CONTESTÓ CON SINCERIDAD:

SI USTED ME DA SU PALABRA DE QUE VAN A ESCUCHAR LAS QUEJAS DE LOS INDIOS, PUEDO IR A HABLAR CON EL JEFE CHOCTAW PARA DETENER LA GUERRA.





EL ALTO  
OFICIAL  
NO PUDO  
EVITAR  
UNA  
SONRISA  
IRÓNICA.

LO HAN INTENTADO VARIOS  
NEGOCIADORES. ¿POR QUÉ  
CREE QUE A USTED SÍ  
LE HARÍAN CASO?

PORQUE EL JEFE  
OKOCHEE ES  
MI HERMANO,

LOS OJOS DEL CORONEL SE  
ABRIERON DESMESURADA-  
MENTE.

¿SU HERMANO?  
¿CÓMO ES  
POSIBLE?

YO NO SOY HIJO NATURAL  
DE PETER WINTERS Y SU  
ESPOSA DONNA; LO SOY  
DE PETER WINTERS Y UNA  
SIRVIENTA INDIA.



**PENSATIVO,**  
NELSON SE  
MESE LA  
BARBILLA.

**PUES SÍ, ESO NOS  
OFRECE MUCHAS  
POSIBILIDADES.**

**DÉJEME IR, SEÑOR.  
POR FAVOR, QUE YA  
NO MUERA MÁS  
GENTE.**

**EMOCIONADO,**  
NELSON SE  
PUSO DE PIE.

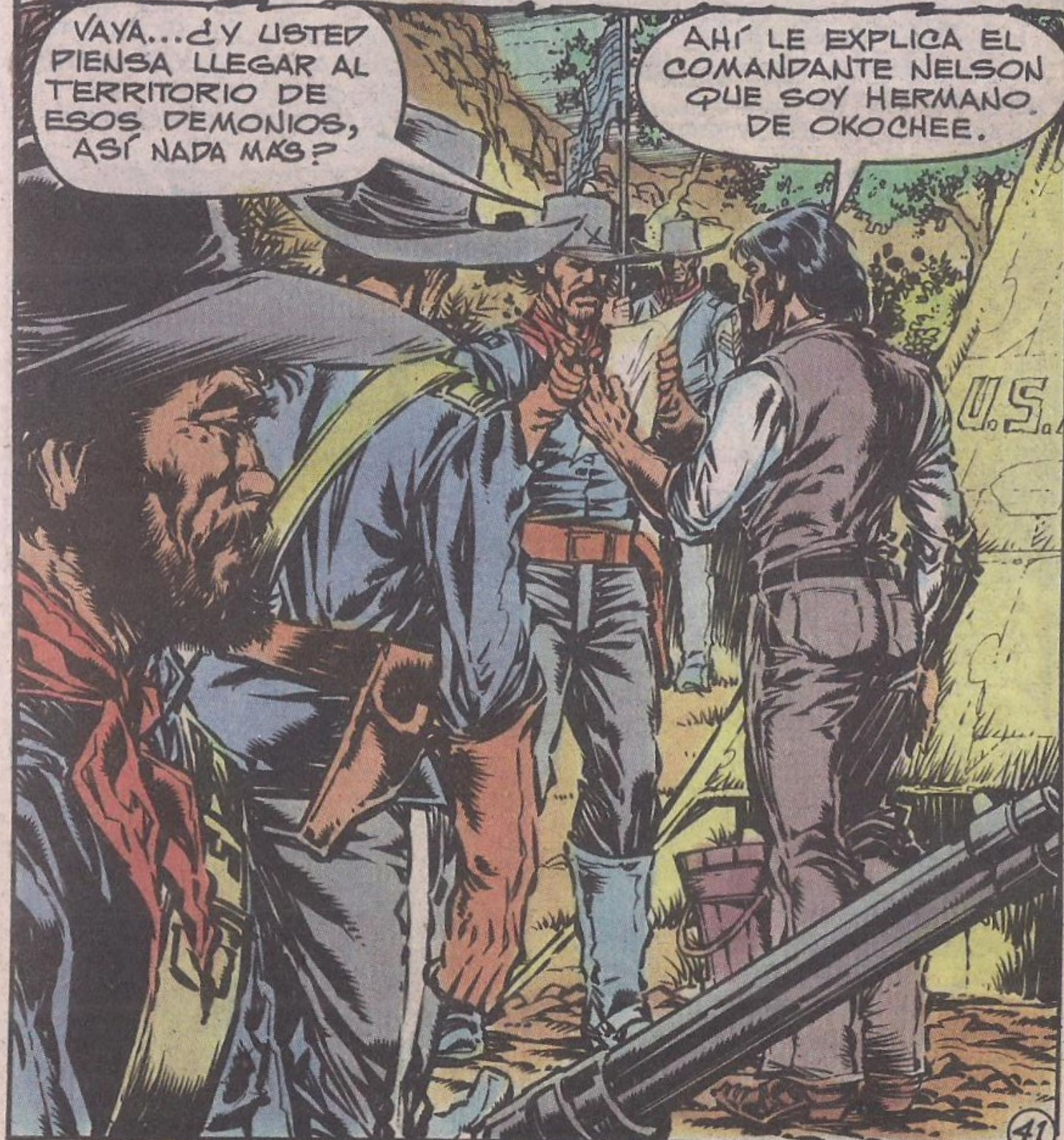
**VAYA LISTED, HIJO,  
Y OJALA QUE LA  
GENTE CONSCIENTE  
PUEDA AGRADECERLE  
TODO LO QUE LE VA  
A DEBER. PERO LE  
ADVIERTO QUE EL  
EJERCITO NO HARA  
TRATOS MAS QUE  
CON SU HERMANO,  
CON NINGÚN OTRO;  
PORQUE EL ES EL  
JEFE NATO DE LA  
REGION.**



REGIS LE MOSTRÓ AL MAYOR QUE ENCABEZABA LA COLUMNA DE ATAQUE, LAS INSTRUCCIONES DEL CORONEL.

VAYA... ¿Y LISTED PIENSA LLEGAR AL TERRITORIO DE ESOS DEMONIOS, ASÍ NADA MÁS?

AHÍ LE EXPLICA EL COMANDANTE NELSON QUE SOY HERMANO DE OKOCHEE.





BUENO, PARA MÍ ES MUY DIFÍCIL COMPRENDER ESTO... LAS ÓRDENES SON ÓRDENES. SOLAMENTE LE VOY A DECIR UNA COSA: ¿CÓMO PIENSA USTED LLEGAR A LAS LÍNEAS ENEMIGAS?

LA GENTE INDIA LE DISPARARÁ EN CUANTO LO VEA PORQUE USTED NO VA A LLEVAR NINGUNA IDENTIFICACIÓN, A LO LEJOS NADIE SABRÁ QUE USTED ES HERMANO DE OKOCHEE.

REGIS COMPRENDIÓ QUE EL MAYOR TENÍA RAZÓN.

HAY UNA MANERA DE QUE PUEDA YO ACERCARME... CONSÍGAME ROPA DE CHOCKTAW.

ES MUY FÁCIL, HAY MUCHOS MUERTOS EN EL CAMPO DE BATALLA.





AQUELLA NOCHE  
REGIS AVANZO  
POR BREÑALES  
Y ENTRE MATO-  
RRALES. HABÍA  
POCA LUZ Y ERA  
DIFÍCIL DISTINGUIR  
ENTRE AMIGOS Y  
ENEMIGOS.

LOS SOLDADOS  
NO ME DISPARA-  
RON DE ACUERDO  
A LAS ÓRDENES  
DEL MAYOR, PERO  
AHORA ME FALTA  
VER QUÉ HACEN  
MIS HERMANOS  
INDIOS.

SE DIO CUENTA  
QUE HABÍA SIDO  
DESCUBIERTO  
CUANDO ESCU-  
CHÓ EL ULULAR  
DE LAS  
LECHUZAS EN  
LA NOCHE.

SON ELLOS,  
YA ESCUCHARON  
EL RUIDO QUE  
HAGO ENTRE  
LAS HOJAS.



DOS GUERREROS LE SALIERON DE REPENTE CON ACTITUD AMENAZANTE.



PERO NO USARON SUS ARMAS AL VER QUE EL MERO-DEADOR PARECÍA SER UNO DE ELLOS.



UHU... UHU...

COMO REGIS COMPRENDIO QUE AL NO SABER EL IDIOMA DE LOS CHOCTAW IBAN A IRSE CONTRA EL, HABLO INMEDIATAMENTE.



SOY HERMANO DEL JEFE OKOCHEE; NECESITO HABLAR CON EL.



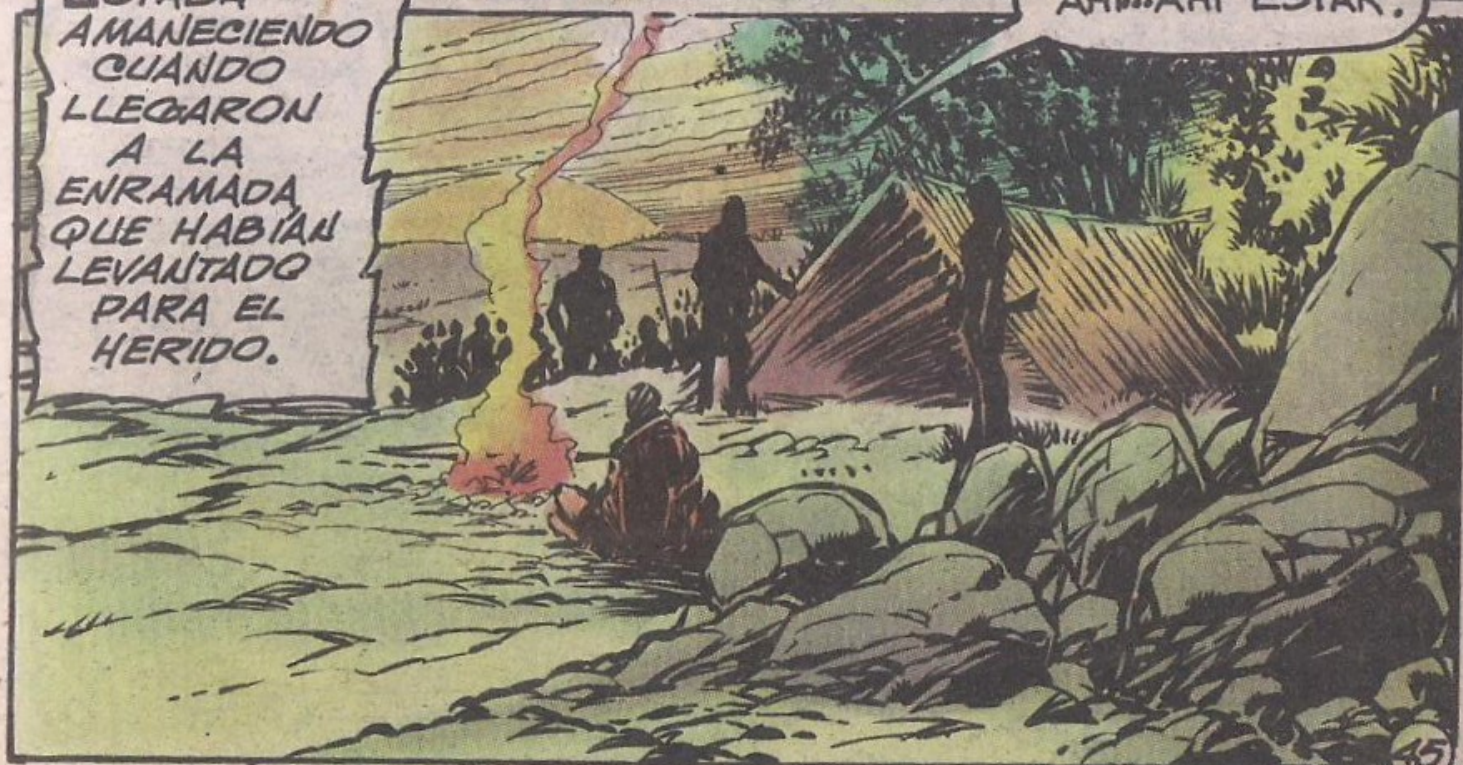
LOS GUERREROS  
LE MIRARON  
ENTRISTECIDOS.

YO CREER QUE TÚ YA NO  
PODER HABLAR CON OKOCHEE;  
ESTAR HERIDO Y SEGURA-  
MENTE IR A MORIR.

OH...  
LLEVAME  
ANTE EL,  
POR  
FAVOR.

ESTABA  
AMANECIENDO  
CUANDO  
LLEGARON  
A LA  
ENRAMADA  
QUE HABÍAN  
LEVANTADO  
PARA EL  
HERIDO.

AHÍ...AHÍ ESTAR.





CON LA CARA  
MUY PÁLIDA,  
OKOCHEE SE  
HALLABA  
TENDIDO EN  
UN LECHO DE  
HIERBAS SECAS.


OKOCHEE... OKOCHEE...  
SOY YO, REGIS, TU  
HERMANO.

EL MORIBUNDO  
ABRIÓ LOS OJOS  
Y LO MIRÓ  
EXTRAÑADO.

¿TÚ...? ¿TÚ... VESTIDO  
COMO UN CHOCTAW?

TUVE QUE  
HACERLO  
ASÍ, DE OTRA  
MANERA NO  
PODRÍA  
HABER  
PASADO.





¿Y P-PARA  
QUE VENIR?

TRAIGO UNA  
PROPUESTA DE  
PAZ DEL CORONEL  
NELSON. OFRECE  
QUE TRATARÁ  
DE EVITAR EN LO  
POSIBLE TODAS  
LAS INVASIONES  
Y QUE SE  
CASTIGARÁ A  
LOS CULPABLES.

EL HERIDO  
SONRÍO  
DOLOROSA-  
MENTE.

M-MUCHAS VECES  
"CUCHILLOS LARGOS"  
YA P-PROMETER  
LO MISMO.

PERO, POR FAVOR,  
OKOCHEE; HAY MUCHA  
GENTE QUE ESTÁ  
MURIENDO. YO HABLÉ  
CON EL CORONEL Y  
PARECE UN HOMBRE  
DE BUENAS INTEN-  
CIONES.



POR MÁS DE UN MINUTO OKOCHEE CERRO LOS OJOS SIN CONTESTAR; REGIS ESPERABA SUS PALABRAS CON ANSIEDAD. CUANDO MIRÓ NUEVAMENTE A REGIS, YA HABÍA DECIDIDO.

ESTAR BIEN, YO A-ACEPTAR P-PALABRA DEL JEFE DE "CUCHILLOS LARGOS" CON U-UNA CONDICIÓN...

¿CUÁL CONDICIÓN?

SI "CHAQUETAS AZULES" S-SABER QUE YO MORIR, N-NO CUMPLIR PROMESA.

EN MEDIO DE SU DOLOR, OKOCHEE SONRIÓ BURLONAMENTE.

OKOCHEE NO IR A M-MORIR, ¿Y SABER POR QUÉ? P-PORQUE TÚ IR A SER OKOCHEE.



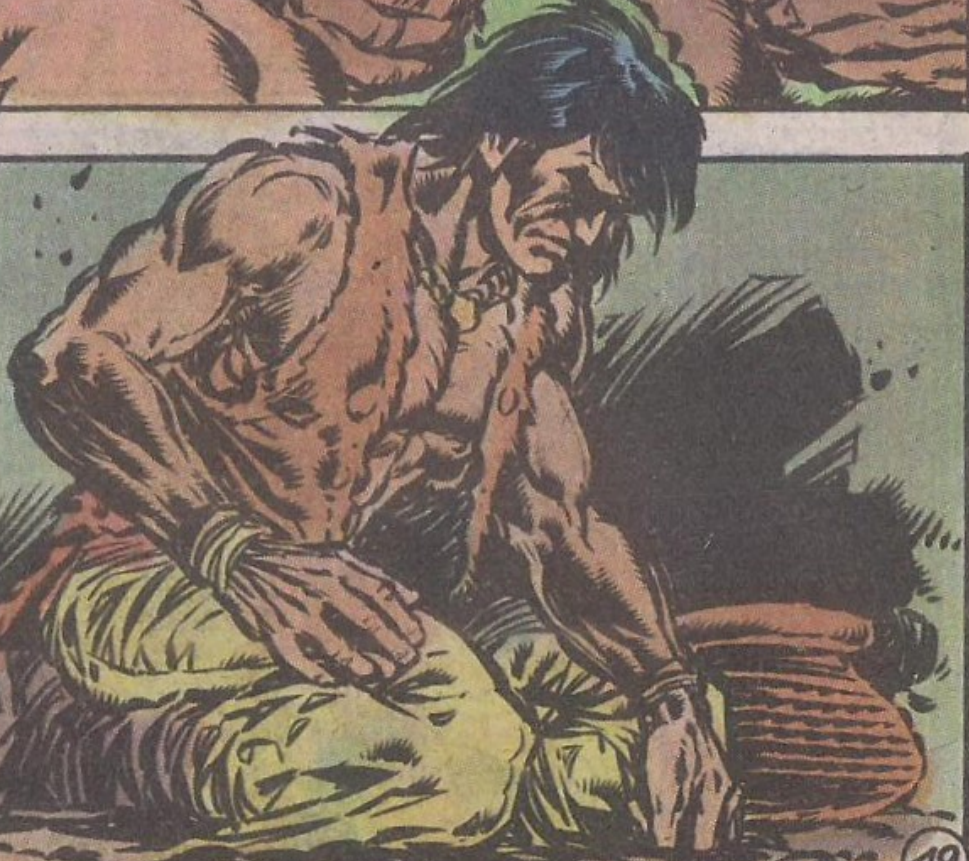
REGIS  
WINTERS  
RETROCEDIO  
ASUSTADO.

¿YO? ¿Y-YO...  
O-OKOCHEE?

SÍ, T-TÚ SER MI MISMA  
CARA, MI MISMA SANGRE,  
M-MI MISMO CORAZÓN.  
TÚ P-PODER GUAR A  
MI PUEBLO P-POR  
CAMINO C-CORRECTO.

CON LÁGRIMAS  
EN LOS OJOS,  
REGIS ASINTIÓ.

ESTA BIEN,  
SERE OKOCHEE;  
Y OJALA QUE  
PUEDA SER TAN  
HOMBRE COMO  
TÚ.





AQUEL  
INTERCAMBIO  
DE PALABRAS  
HABÍA SIDO  
EL ÚLTIMO.

HA MUERTO. HA  
MUERTO REGIS  
WINTERS. VAMOS  
A ENTERRARLO.

AQUELLOS  
BRAVOS  
HOMBRES  
NO LO  
COMPRENDÍAN.

¿REGIS?  
¿REGIS  
WINTERS?

¿ACASO NO  
VEN MI CARA?  
AHORA YO SOY  
OKOCHEE.  
¿O ES QUE  
USTEDES QUIE-  
REN QUE LOS  
BLANCOS SE-  
PAN QUE YA  
NO TIENEN  
CONTRA QUIÉN  
LUCHAR, NI QUIEN  
DEFIENDA  
SU PUEBLO?



LLORANDO, LOS  
CENTINELAS  
INCLINARON  
LA CABEZA.


ESTAR BIEN,  
ENTERRAR A REGIS  
WINTER. SÍ,  
ENTERRAR.

Y ASÍ FUE  
SEPULTADO  
UN GRAN  
JEFE  
CHOCKTAW.

TRATARE DE NO  
DESHONRAR EL  
NOMBRE DE  
OKOCHEE, HERMANO.  
LO JURO.








DE ESA MANERA,  
DESDE LAS  
PRADERAS DE  
MANITÚ, OKOCHEE  
FIRMÓ EL TRATADO  
DE PAZ.


GRACIAS A DIOS,  
LA TORTURA HA  
TERMINADO.

SIN MÁS, LA TRIBU  
SE MARCHÓ.



LO ÚNICO QUE SIENTO  
ES QUE EN SU NOBLE  
MISIÓN, HAYA SIDO HERI-  
DO Y MUERTO TU HERMANO.

ASÍ ESTAR  
ESCRITO,  
MANITÚ  
DISPONERLO.



NO SÉ POR QUÉ SENTÍ  
UN POCO RARO A OKOCHEE.  
¿USTED NO LO NOTÓ?

SÍ, DEMASIADO  
DESENVUELTO.  
SE VE QUE SE  
HA CULTIVADO.



AQUELLA NOCHE  
REGIS ENTRO  
EN EL TEPEE  
QUE OCUPABA  
INIMA; ELLA LO  
MIRO AZORADA.

HOLA, INIMA.  
BUENAS NOCHES.

OH, TÚ HABLAR  
IGUAL QUE BLANCO  
REGIS.

VOY A CONFESARTE  
UNA COSA, INIMA:  
SÍ, YO SOY REGIS;  
OKOCHEE MURIÓ,  
LO ENTERRAMOS  
EN EL MONTE.



LA MUJER,  
SE SENTÍA  
CONSTERNADA.

¿PERO POR QUÉ?  
¿POR QUÉ SER ASÍ?

PORQUE SI LOS  
BLANCOS SABEN  
QUE OKOCHEE  
HA MUERTO, SE  
VOLVERÁN MÁS  
AGRESIVOS Y  
ABUSIVOS. LA  
TRIBU ESTARÁ  
EN PELIGRO.

INIMA SE DEJO  
CAER MIRANDO  
HACIA EL SUELO,  
COMO SI QUISIERA  
ASIMILAR LO QUE  
HABÍA ESCUCHADO.

OH...



SU BELLO  
ROSTRO  
ESTABA LLENO  
DE LÁGRIMAS  
CUANDO SE  
VOLVIÓ A  
REGIS.

¿Y POR QUÉ VENIR  
A DECIRLO SOLO A MÍ?  
¿QUE QUERER?

QUE ME ENSE-  
ÑES EL LENGUAJE  
CHOCKTAW,  
INIMA. QUE ME  
AYUDES A  
ENTENDER A TU  
GENTE.

SE NECESITABA  
TIEMPO...

¿Y NO PODER  
HABLAR CON  
OKOCHEE?

NO, AÚN  
TENER MALOS  
ESPÍRITUS  
EN BOCA.



**LAS CLASES  
ERAN CONTINUAS;  
HABLABAN EL  
IDIOMA ANCES-  
TRAL.**

**¿CREES QUE YA  
LO HAGO MEJOR?**

**SÍ, PRONTO PARE-  
CER UN VERDADERO  
CHOCKTAW.**



**DESPUÉS,  
INIMA TUVO  
QUE DARLE  
EXPLICACIONES  
A LOS  
ANCIANOS.**

**AHORA HABLAR RARO POR  
ENFERMEDAD EN LA BOCA.  
NO DECIRLE NADA, TRATAR  
DE NO AVERGONZAR.**

**NOSOTROS HA-  
CER COMO QUE  
NO DARNOS  
CUENTA.**





LA SUSTITUCIÓN  
SE LLEVÓ A  
CABO SIN  
PROBLEMAS.  
LA ENFERMEDAD  
EN LA BOCA  
ERA UN BUEN  
PRETEXTO. REGIS  
HABLABA MUY  
POCO, PERO  
PAULATINAMENTE  
IBA ASIMILANDO  
EL ACENTO.

MUY BIEN, YA  
MANEJAR  
PERFECTAMENTE  
BIEN ARCO Y  
FLECHA. AHORA  
SALIR AL CAMPO  
PARA PRACTICAR  
MEJOR EL  
IDIOMA.

DÍA CON DÍA SE IBA ESTABLE-  
CIENDO UN LAZO DE AFECTO  
ENTRE HOMBRE Y MUJER.  
CONSTANTEMENTE ANDABAN  
JUNTOS.

PERO NO CABÍA DUDA QUE  
AQUELLA CERCANÍA ESTABA  
PRODUCIENDO EFECTOS  
QUE NO ERAN PRECISA-  
MENTE DE AMISTAD, AQUEL  
ROCE DE MANOS ESTABA  
ENCENDIENDO LA MECHA  
DEL POLVORÍN.



HASTA QUE  
ESE DÍA, INIMA  
SE DETUVO.

YO SENTIR QUE TU  
MANO TEMBLAR JUNTO  
A LA MÍA. ¿POR QUÉ?

SERÁ PORQUE  
LA TUYA  
TIEMBLA  
TAMBIÉN.



YA HABER PASADO  
JUNTOS MUCHO TIEMPO.  
¿POR QUÉ NO HABLARME  
COMO UN HOMBRE  
HABLAR CON LA MUJER?

LO SABES  
BIEN, ERES  
LA ESPOSA  
DE MI  
DIFUNTO  
HERMANO.





LA PRECIOSA INDIA HIZO UN  
MOHÍN ADORABLE.

¿SER COSTUMBRE BLANCA?  
¿HOMBRES NO HACER EL  
AMOR CON VIUDAS?

LA INVITACIÓN ERA EVIDENTE.  
REGIS PUSO SUS MANOS  
EN LA CINTURA DE INIMA.

SERÍA IMPOSIBLE HACER  
A UN LADO Y OLVIDAR A  
VIUDAS TAN HERMOSAS  
COMO TÚ.

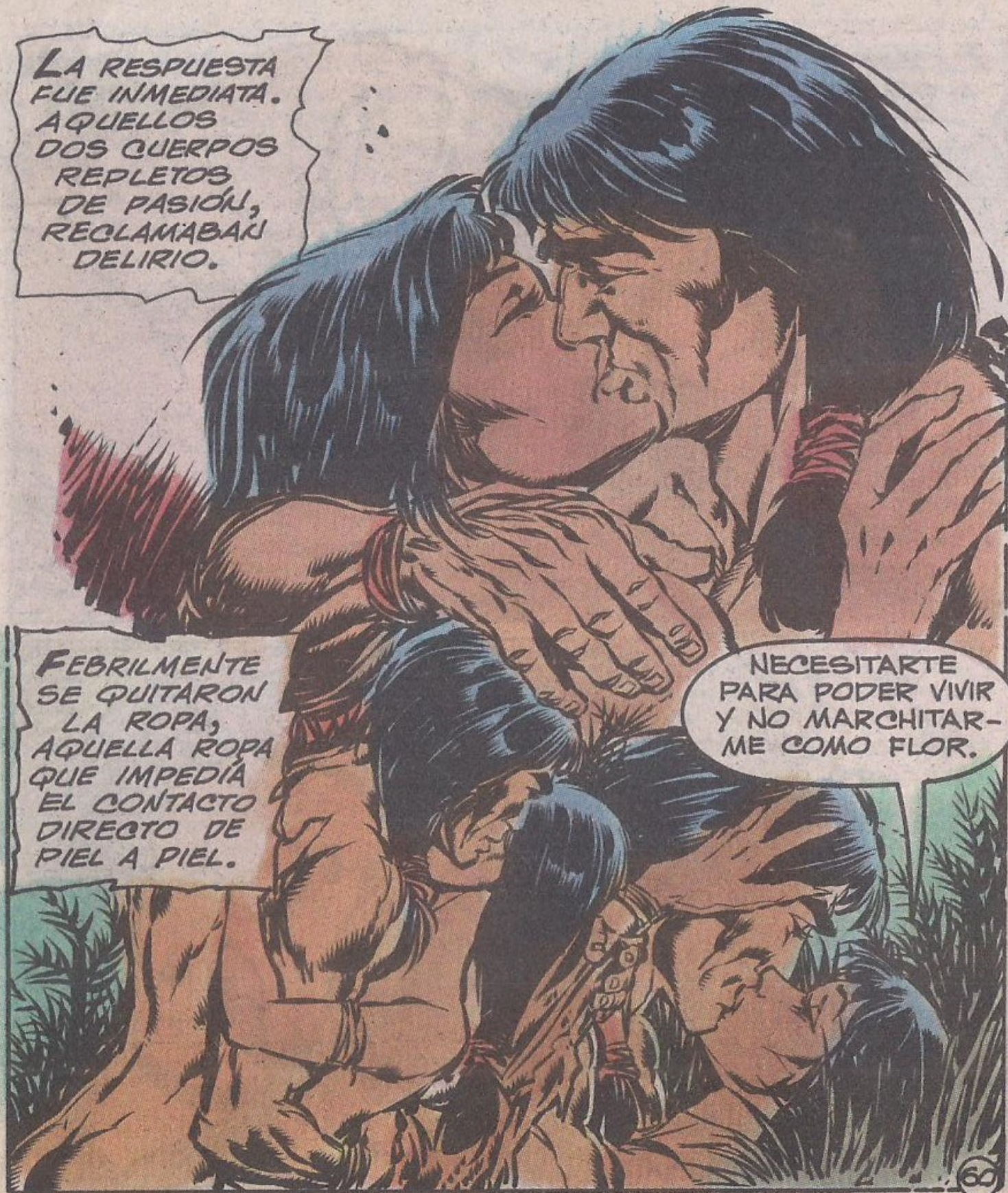




LA RESPUESTA  
FUE INMEDIATA.  
AQUELLOS  
DOS CUERPOS  
REPLETOS  
DE PASIÓN,  
RECLAMABAN  
DELIRIO.

FEBRILMENTE  
SE QUITARON  
LA ROPA,  
AQUELLA ROPA  
QUE IMPEDÍA  
EL CONTACTO  
DIRECTO DE  
PIEL A PIEL.

NECESITARTE  
PARA PODER VIVIR  
Y NO MARCHITAR-  
ME COMO FLOR.





EL CÉSPED  
SE CONVIRTIÓ  
EN CÓMPlices  
DE AQUELLA  
PASIÓN.



DE ESA MANERA  
EL VOLCÁN DE  
LA PASIÓN HIZO  
ERUPCIÓN MUCHAS  
VECES.



¡AH...!



MÁS TARDE,  
CUANDO LAS  
AGUAS TUMUL-  
TOSAS SE  
HUBIERON  
CALMADO,  
SOLAMENTE  
HABLARON  
LAS CARIGIAS.

¿QUE VAMOS A HACER?  
¿DEBEMOS CASARNOS?

CONSEJO DE  
ANCIANOS  
DECIDIR SI  
YA HABER  
TERMINADO  
EL LUTO.

ANTE LA  
PETICIÓN  
DE REGIS,  
LOS  
ANCIANOS  
SE  
REUNIERON.

...Y LAMENTO  
HABER SUPLAN-  
TADO A MI  
HERMANO  
OKOCHEE, PERO  
FUE SU DESEO EL  
QUE YO LO HICIE-  
RA PARA PODER  
PROTEGER A LA  
TRIBU; AHORA  
NECESITO PEDIR-  
LES SU AUTO-  
RIZACIÓN PARA  
CASARME CON  
INIMA.



LOS ANCIANOS  
SE MIRARON  
LOS UNOS A  
OTROS, ESPE-  
RANDO  
SEÑALES DE  
APROBACIÓN  
O DE RECHAZO.

OJALA QUE  
LO PERMITAN,  
YO YA NO  
PUEDO VIVIR  
SIN ELLA.

HABLO POR  
ELLOS GOBUSHO,  
EL MÁS ANCIANO:

CENTINELAS HABER  
HABLADO CON NOSO-  
TROS DE LO QUE  
TÚ HABER HECHO.  
ESTAR BIEN, DICTA-  
MINAMOS QUE EL  
LUTO DE INIMA HA  
TERMINADO; PODER  
CASARTE CON  
ELLA.





PERO ALGUIEN  
HABÍA ESTADO  
ESCUCHANDO  
LA CONVERSACIÓN.

NO, ESE HOMBRE  
NO PODER HACERME  
ESTO; YO HABER  
ESTADO SEGURA  
QUE A MARME.

SE INTRODUJO  
IMPETUOSA EN  
EL TEPEE CUANDO  
SE EMPEZABA A  
FUMAR LA PIPA  
DE LA PAZ.

¡OKOCHEE NO  
PODER CASARSE  
CON INIMA!  
¡NO SER OKOCHEE,  
SER HOMBRE  
BLANCO!



GOBUSHO  
SE PUSO  
DE PIE Y  
SE ENFRENTÓ  
A LA MUJER.

¿QUE DECIR, MUJER?  
¿POR QUE INTERRUPTIR  
CONSEJO DE ANCIANOS?

PORQUE YO  
DARME CUENTA  
QUE ESTAR  
COMETIENDO  
GRAVE ERROR.  
ESE OKOCHEE  
QUE USTEDES  
MIRAR, LLAMAR-  
SE REGIS  
WINTERS. ES-  
TAR OCUPANDO  
INDEBIDAMENTE  
EL LUGAR DE  
NUESTRO  
JEFE.

EL ANCIANO  
MIRO A  
KANASHE,  
CON UNA  
MIRADA  
BURLONA.

MUJER ESTÚPIDA.  
¿ESTAR CREYENDO  
QUE NOSOTROS  
NO HABER NOTADO  
SUSTITUCIÓN?  
¿ESTAR CREYENDO  
QUE NOSOTROS  
IGNORAR QUE  
OKOCHEE MORIR?  
LOS HOMBRES QUE  
ESTAR PRESENTES  
CUANDO OKOCHEE  
MORIR, HABLAR CON  
CONSEJO; ESTAR  
ENTERADOS DE  
TODO LO QUE  
PASAR.




EL AZORO  
DE KANASHE  
ERA EVIDENTE.

¿PERO POR QUÉ  
PERMITIR ENGAÑO  
A LA GENTE?  
¿POR QUÉ NO  
DEJAR QUE  
SABERSE?


PORQUE LA  
VERDAD NO SER  
CONVENIENTE PARA  
LA TRIBU. ELLOS  
TENER QUE IGNO-  
RAR QUE PAZ  
ENTRE CHOCTAW  
Y BLANCOS BASARSE  
EN LA VIDA DE UN  
HOMBRE: DE  
OKOCHEE.





**LAS FACCIÓNES  
DEL ANCIANO SE  
ENDURECIERON.**

POR LO TANTO  
YO ORDENAR QUE  
TÚ NO IR CON  
EL CHISME A  
OREJAS DE OTRA  
GENTE. IRTE DE  
ESTA TRIBU  
PORQUE SI NO  
HACERLO,  
MORIR.



**KANASHE  
HABÍA  
PALIDECIDO  
Y TEMBLABA,  
SENTÍA  
QUE LAS  
RODILLAS  
SE LE  
DOBLABAN.**

CERRAR LA BOCA,  
¿ENTENDER?  
TÚ NO HABLAR  
DE LO QUE AQUÍ  
OCURRIÓ Y LO QUE  
TÚ SABER; SI  
HACERLO, YO  
MANDAR A BUS-  
CARTE PARA  
CORTARTE LEN-  
GUA Y COLGARTE  
DEL PALO MÁS  
ALTO QUE  
ENCONTRAR.



KANASHE SABÍA  
QUE AQUELLA  
DECISION ERA  
IRREVOCABLE.  
SALIO DEL  
TEPEE ARRAS-  
TRANDO LOS  
PIES.

IRTE INMEDIA-  
TAMENTE Y NO  
HABLAR CON  
NADIE, ¿ENTEN-  
DER? NO  
HABLAR.

LA BODA DE  
REGIS E INIMA  
SE LLEVO A  
CABO CON TODA  
POMPA, DE  
ACUERDO CON  
LOS RITUALES  
DE LA TRIBU.

UNIDOS QUEDAR  
PARA SIEMPRE.  
QUE EL GRAN  
ESPIRITU  
BENDECIRLOS  
CON MUCHOS  
HIJOS.



POR LA NOCHE  
HUBO GRAN  
DANZA Y MUCHA  
"AGUA DE FUEGO".  
LOS GRITOS DE  
ENTUSIASMO  
SE OÍAN POR  
TODAS PARTES.

AWWW-HAI-HAI-HAI!

HAI HAI!

HAI!

A LAS DOCE  
DE LA NOCHE  
SE ABRIÓ UNA  
VALLA PARA  
QUE LOS  
NOVIOS  
LLEGARAN  
HASTA SU  
TEPEE.

SER FELICES  
POR SIEMPRE...



AQUELLA NOCHE, SUSPIROS  
DE AMOR BROTARON  
HACIA EL CIELO...


¡AAAAHHH!

PERO LA MAÑANA IBA A SER  
MUY DIFERENTE PARA MUCHOS.  
EMPUJADA POR EL RENCOR,  
KANASHE LLEGABA AL FUERTE.

YO QUERER VER AL GRAN  
JEFE DE "CHAQUETAS AZULES".  
TENER NOTICIAS IMPORTANTES.







**EL CORONEL  
NELSON LA  
RECIBIO.**

**BIEN. ¿Y CUAL  
ES LA NOTICIA?**

**OKOCHEE MORIR  
Y LOS CHOCKTAW  
OCULTAR SU MUERTE.  
PONER A UN BLANCO  
EN SU LUGAR.**

**ERA UNA  
GRAN  
SORPRESA.**

**¿CÓMO ES  
POSIBLE  
ESO?**

**NUEVO  
OKOCHEE  
SER REGIS  
WINTERS;  
EL ESTAR  
OCUPANDO  
SU LUGAR.**





Llama ahora mismo  
y haz felices  
a tus seres queridos.



**91 800 021 1000**

## **La mejor forma de hablar a Estados Unidos por cobrar.**

1. Marca desde cualquier teléfono,  
desde cualquier lugar del país.
2. Le dices a una operadora el número al que quieres hablar  
y ella te comunica en español.
3. No importa qué compañía telefónica tengas.

**ES BARATO PARA ELLOS  
Y LO MAS FACIL PARA TI.**

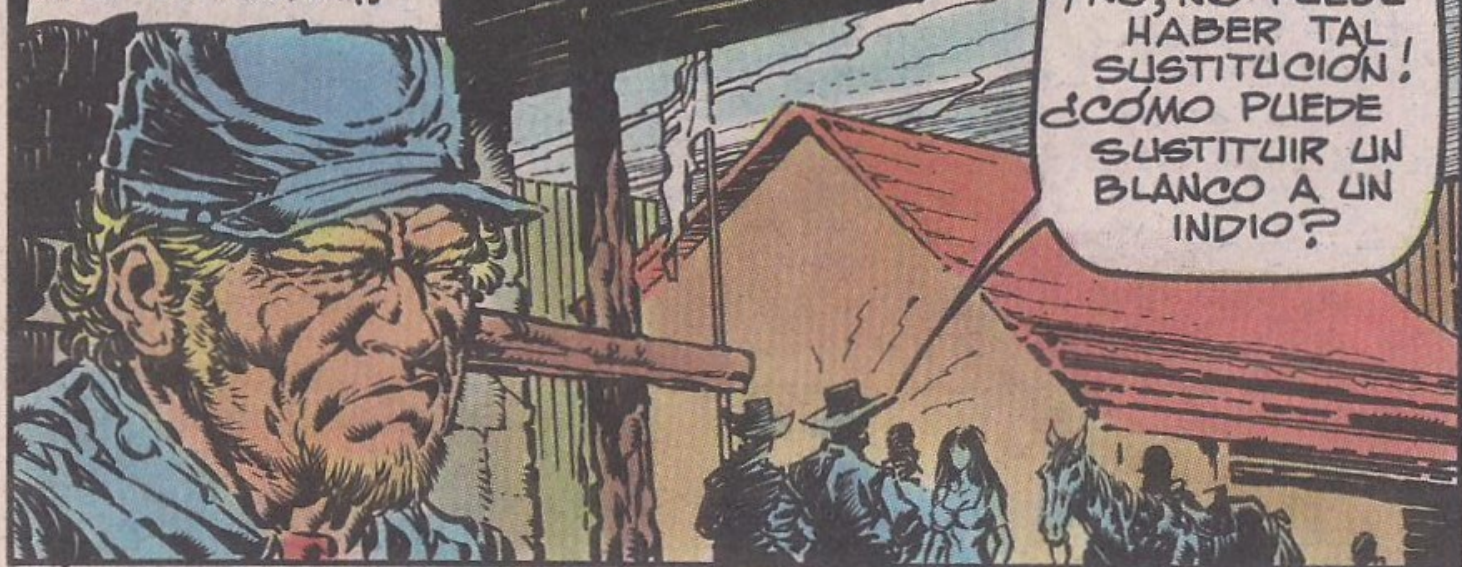
**Avantel**

**MCI**



EL COMANDANTE  
DEL FUERTE  
NO LO CREÍA.

¡NO PUEDE  
SER POSIBLE!  
¡NO, NO PUEDE  
HABER TAL  
SUSTITUCIÓN!  
¿CÓMO PUEDE  
SUSTITUIR UN  
BLANCO A UN  
INDIO?



DUBITATIVO, EL MILITAR  
INCLINÓ LA CABEZA.

KANASHE SE MOVIO IMPA-  
OIENTE.

ESA CIRCUNSTANCIA NOS  
ABRE MUCHAS POSIBILIDADES...  
SI ESE HOMBRE FUE EDUCADO  
COMO BLANCO, TAMBIÉN DEBE  
PENSAR COMO BLANCO.

¿QUÉ ESPERAR? ¿POR QUÉ  
NO LLAMAR A LA TROPA  
PARA IR A CONQUISTAR  
TERRENOS DE LOS CHOCK-  
TAW? ¿ACASO ESO NO SER  
LO QUE LISTEDES QUERER?





**EL CORONEL NELSON VALORÓ EL RENCOR QUE HABÍA DETRAS DE TODAS AQUELLAS ACUSACIONES.**

**¿Y TÚ QUE PIENSAS GANAR AL HACER ESTA DENUNCIA? ¿QUE ES LO QUE QUIERES?**


**YO NADA. QUERER SOLAMENTE QUE ACABAR A ESA GENTE; QUE MATAR A TODOS.**

**DESPUÉS DE UNAS REFLEXIONES, NELSON PREGUNTÓ:**

**HAS LLEGADO MONTANDO UN CABALLO DE LA TRIBU, ¿VERDAD?**


**SÍ, PERO, SER MIO.**





EL ANIMAL  
REGRESARÍA  
A TU WIGWAM  
SI LO  
SOLTAMOS,  
¿VERDAD?

SÍ, PERO ESO  
NO TENER NADA  
QUE VER CON  
LO QUE YO ESTAR  
DICIENDO.



NELSON SACÓ  
A LA MUJER  
DE LA PLAZA  
POR UN BRAZO,  
ANTE EL AZORO  
CONSIGUIENTE.

OIGA...¿Q-QUE  
IR A HACER?

VEN, VAMOS  
AFUERA.



**GUADALAJARA JAL. :** Av. Alcalde No. 279  
Sector Hidalgo, frente al templo se San Jose.

**PUEBLA PUE. :** Calle 5 de mayo esq. con calle 18 poniente  
local 102-B frente al Museo de Santa Mónica.

**MONTERREY N.L. :** Av. Colón No. 265 Poniente 1 cuadra del Mercado del Norte, 3 cuartas de la Central Camionera y a 1 cuadra y media del metro CUAUHTÉMOC

# AUMENTE LA PASION DEL AMOR

Déle una a ella y tome una usted y sienta correr la **energía del AMOR** a traves de sus cuerpos.

**EI GING-SENG** se deriva de un legendario afrodisiaco chino, afamado por su poderosa capacidad de dar a usted fuertes deseos **sexuales y passionales**. está garantizado para satisfacer, plenamente al hombre más exigente.

Con **SEXOFORT** ustedes liberan todo su potencial mental y físico ¡Naturalmente! ¡no existe nada igual!. Con **SEXOFORT** está garantizando su poder para dar y recibir satisfacción.



**PRODUCTO GARANTIZADO**  
**¡100% NATURAL!**

**TIENDAS FORANEAS**  
**Leon gto.:** Calle Melchor Ocampo No. 704 entre calles de camelia y Gardenia a espaldas de telefonos

**PEDIDOS DEL INTERIOR DEL PAIS LLAME SIN COSTO**

**01-800-70-166-00**

**INFORMES Y PEDIDOS EN EL D.F. Y AREA METROPOLITANA**

**TEL. 5-41-07-60**

POR SOLO \$25.00 ADICIONALES ENTREGAMOS SU(S) PRODUCTO(S) EN SU HOGAR

**PEDIDOS U.S.A. TEL (714)-488-9879 o (714)-376-8999**

2961 INDUSTRIAL Rd No. 617 LAS VEGAS, NV. 89109.

SI UD. MANDA SU PAGO POR ADELANTADO NO PAGUE COSTO DE ENVIO.

**TIENDAS DEL DISTRITO FEDERAL**

**XOLA :** Juana de Arco No. 8 local 9, Col. Moderna. Metro Xola.

**CENTRO :** Palma No. 24 local 4, Col. Centro, entre Madero y 5 de Mayo.

**CUITLAHUAC :** Av. Cuitláhuac No. 25 local "A", Col. Popotla. Metro Cuitláhuac.

**TALNEPANTLA :** Av. toltecas No. 92 local 1 Col. San Javier Tlalnepantla Centro

Edo. de México entre Allende y Boulevard Morelos.

- PLAZO MAXIMO DE ENTREGA 20 DIAS DESPUES DE RECIBIR LA CONFIRMACION DE SU PEDIDO.
- PARA DUDAS O ACLARACIONES DE SU GARANTIA O PRODUCTO LLAME AL TEL. 5-41-07-60
- SICOPIRA VIAC. O.D. EL CORREO LE COBRARA UN 04% DEL VALOR DEL GIRO POSTAL QUE CUBRE EL PAGO
- EL PAQUETE SE ASEGURARA SOLO SI EL CLIENTE LO SOLICITA Y CON CARGO A EL.

**APLICAN RESTRICCIONES.**

**GARANTIA:** TODOS LOS ARTICULOS HAN SIDO COMPROBADOS POR NUESTRA EMPRESA PARA SU VENTA A CLIENTES. MOTIVO POR EL CUAL OFRECEMOS 30 DIAS PARA DEVOLVER EL PRODUCTO A PARTIR DE LA RECEPCION DEL MISMO Y SE LE REEMBOLSARA EL MONTO DE SU COMPRA.

SI COMPRA POR CORREO  
FAVOR DE MANDAR SUS GIROS A NOMBRE DE:  
**PERSONNA DE MEXICO**

APDO. POSTAL 42-222 DEPTO. 997  
MEXICO. D.F. C.P. 06470 PESOS / DLS.

☐ **PLAN SEXOFORTE...\$179.00 / \$26.00**

SI COMPRA VIA C.O.D. EL COSTO DE ENVIO ES DE \$25.00 / \$7.00 DLS.

SI PAGA POR ADELANTADO NO PAGUE ENVIO

IMPORTE TOTAL DE SU COMPRA

☐ **VENTA DIRECTA NO PAGUE COSTO DE ENVIO**

MANDE SUS GIROS POSTALES (se obtiene en el correo)  
GIROS BANCARIOS (se obtiene en el banco)

☐ **C.O.D. TIENE COSTO DE ENVIO y se surte con EL PAGO ADELANTADO DEL MISMO \$25.00 o \$7.00 dls.) IVA INCLUIDO**

NOMBRE \_\_\_\_\_  
CALLE \_\_\_\_\_ No. \_\_\_\_\_ INT. \_\_\_\_\_  
COLONIA \_\_\_\_\_ EDO. \_\_\_\_\_  
CIUDAD \_\_\_\_\_ C.P. \_\_\_\_\_ TEL. \_\_\_\_\_

PERSONNA DE MEXICO, SE CONSTITUYE EN UNICO RESPONSABLE DEL CONTENIDO DE ESTE ANUNCIO Y DECLARA QUE NO CONTIENE MATERIALES PORNOGRAFICOS QUE LESIONEN LAS BUENAS COSTUMBRES Y LA MORAL DE LA FAMILIA



SARGENTO,  
SUJETE A ÉSTA  
MUJER AL LOMO  
DE SU CABALLO  
Y DENLE  
RIENDA SUELTA.

A LA ORDEN,  
CORONEL.

LOS SOLDADOS  
SE DISPUSIERON  
A CUMPLIR LA  
ORDEN.

¡OIGAN, DEMONIOS  
BLANCOS! ¿QUE  
PENSAR HACER?

SOLAMENTE TE  
VAMOS A MANDAR  
A TU CASA. ERES  
UNA MUJER PELI-  
GROSA, PODRÍAS  
DARNOS MUCHOS  
PROBLEMAS.





ANTE LA RABIA  
DE KANASHE,  
FUE INMOVILIZADA  
SOBRE SU  
CABALLO, LAS  
MANOS A LA  
ESPALDA Y LOS  
PIES SUJETOS  
AL COSTADO  
DE LA  
BARRIGA DEL  
ANIMAL.

¡MALDITOS  
BLANCOS!  
¡OJALA QUE  
TODOS IRSE  
AL INFIERNO!

EL PROPIO  
COMANDANTE  
PALMEO EL  
ANCA DEL  
CABALLO.

¡ZAPE!  
¡ZAPE  
DE AQUI!

¡BLANCO  
ENDEMO-  
NIADO!




ALIVIADO, EL  
MILITAR VIO  
CÓMO EL  
MUSTANGO  
ABANDONABA  
EL FUERTE  
LLEVANDO  
EN EL LOMO  
A SU MALEVOLA  
CARGA.

ESA MUJER  
ES VENENO,  
PURO  
VENENO.

FUE UNA  
SORPRESA  
PARA  
TODOS.

¡KANASHE!  
¡ES KANASHE!





¿QUIÉN HACERTE  
ESTO? ¿QUIÉN?

¡LOS MALDITOS  
"CHAQUETAS  
AZULES"!

ACOMPANADO  
DE REGIS  
WINTERS,  
EL ANCIANO  
GOBUSHO  
SE ACERCO  
A LA MUJER.

¿POR QUÉ HACERTE  
ESTO LOS "CHAQUETAS  
AZULES"?

SER MALDITOS.  
DIVERTIRSE  
CONMIGO COMO  
DARLES LA GANA.



YO HABERTE DICHO  
QUE SI TÚ REGRESAR,  
YO CORTARTE LA  
LENGUA Y COLGARTE  
DE UN PALO.

PERO NO SER  
MI CULPA, YA  
DECIRTE...  
SOLDADOS TRA-  
TAR DE  
MOLESTAR.



LA CARA DE GOBUSHO SE CON-  
VIRTIO EN UNA PIEDRA, Y LAS  
PALABRAS DE SU BOCA  
SALIERON AMENAZANTES Y  
DEFINITIVAS:

LOS OJOS DE KANASHE  
SE LLENARON DE LÁGRIMAS  
DE RABIA.

YO NO SABER QUÉ TÚ HABER  
IDO A HACER AL FUERTE, PERO  
ADIVINAR. ¿HABLAR DE OKOCHEE?

TÚ TENER LA CULPA...  
HERIR MI CORAZÓN AL  
DESTERRAR... MANDAR-  
ME AL INFIERNO.





**GUADALAJARA JAL.** : Av. Alcalde No. 279  
Sector Hidalgo, frente al templo se San José.

**PUEBLA PUE.** : Calle 5 de mayo esq. con calle 18 poniente  
local 102-B frente al Museo de Santa Mónica.

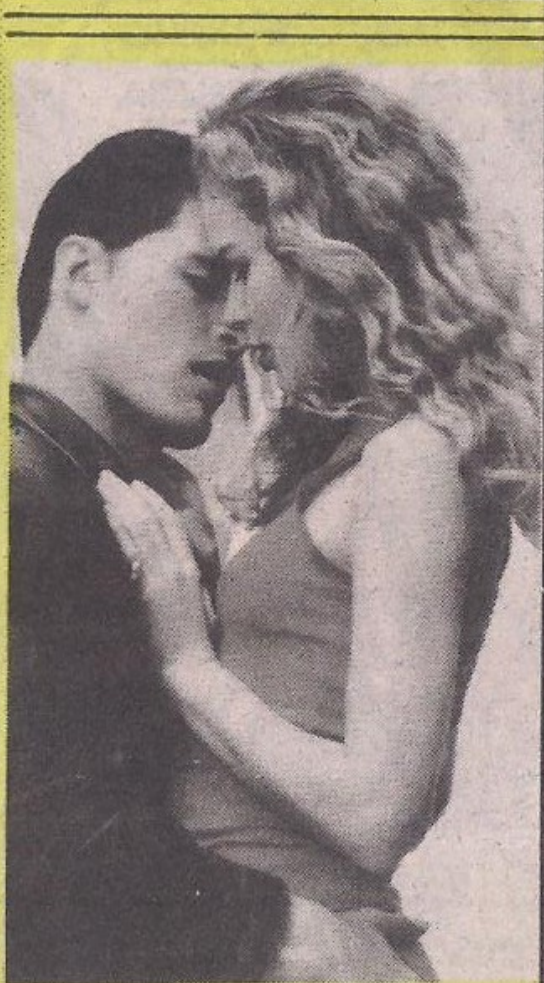
**TIENDAS FORANEAS**  
**Leon Gto.:** Calle Melchor Ocampo No. 704 entre calles de  
camelia y Gardenia a espaldas de telegrafos

# EL AMOR ES UN ASUNTO PRIVADO AYUDARLE A INCREMENTARLO ES ASUNTO DE REVITALIN

Todos sabemos que el **AMANTE IDEAL** no nace, se hace a base de experiencias y conocimientos adquiridos. En la actualidad, por el **estilo de vida tan agitado** que llevamos el **estress** ha pasado a formar parte de nuestra vida. El **estress** es el causante de una gran variedad de enfermedades, entre las más comunes está la **disminución en la actividad con su pareja** incluso la **impotencia total**.

Debido a ese **estress** las personas no pueden llevar a cabo una **RELACION ADECUADA Y PLENA**.

Para ellos ha sido creado **REVITALIN**, especialmente formulado para incrementar el **DESEO Y LA POTENCIA** ya que incluye todos los nutrientes, vitaminas y complementos que **REQUIERE EL CUERPO HUMANO** en esos momentos cruciales. Si a veces **NO TIENE DESEOS** o si le falta energía cuando los tiene, o sufre **inconstancia** **NOSOTROS TENEMOS LA SOLUCION**. **REVITALIN** es el producto más efectivo y poderoso que existe en el mercado.



**MONTERREY N.L.:** Av. Colón No. 265 Poniente 1 cuadra del Mercado del Norte, 3 cuerdas de la Central Camionera y a 1 cuadra y media del metro CUAUHTEMOC

**PEDIDOS DEL INTERIOR DEL PAIS LLAME SIN COSTO**

**01-800-70-166-00**

**INFORMES Y PEDIDOS EN EL D.F. Y AREA METROPOLITANA**

**TEL. 5-41-07-60**

POR SOLO \$25.00 ADICIONALES ENTREGAMOS SU(S) PRODUCTO(S) EN SU HOGAR

**PEDIDOS U.S.A. TEL (714)-488-9879 o (714)-376-8999**

2961 INDUSTRIAL Rd. No. 617 LAS VEGAS, NV. 89109.

SI UD. MANDA SU PAGO POR ADELANTADO NO PAGUE COSTO DE ENVIO.

**TIENDAS DEL DISTRITO FEDERAL**

**XOLA:** Juana de Arco No. 8 local 9, Col. Moderna. Metro Xola.

**CENTRO:** Palma No. 24 local 4, Col. Centro, entre Madero y 5 de Mayo.

**CUITLAHUAC:** Av. Cuicláhuac No. 25 local "A", Col. Popotla. Metro Cuicláhuac.

**TALNEPANTLA:** Av. toltecas No. 92 local 1 Col. San Javier Tlalnepantla Centro Edo. de México entre Allende y Boulevard Morelos.

• PLAZO MAXIMO DE ENTREGA 20 DIAS DESPUES DE RECIBIR LA CONFIRMACION DE SU PEDIDO.

• PARA DUDAS O ACLARACIONES DE SU GARANTIA O PRODUCTO LLAME AL TEL. 5-41-07-60

• SI COMPRA VIA C.O.D. EL CORREO LE COBRARA UN 04% DEL VALOR DEL GIRO POSTAL QUE CUBRE EL PAGO.

• EL PAQUETE SE ASEGURARA SOLO SI EL CLIENTE LO SOLICITA Y CON CARGO A EL.

**APLICAN RESTRICCIONES.**

**GARANTIA:** TODOS LOS ARTICULOS HAN SIDO COMPROBADOS POR NUESTRA EMPRESA PARA SU VENTA A CLIENTES, MOTIVO POR EL CUAL OFRECEMOS 30 DIAS PARA DEVOLVER EL PRODUCTO A PARTIR DE LA RECEPCION DEL MISMO Y SE LE REEMBOLSARA EL MONTO DE SU COMPRA.



SI COMPRA POR CORREO  
FAVOR DE MANDAR SUS GIROS A NOMBRE DE:  
**PERSONNA DE MEXICO**

**APDO. POSTAL 42-222 DEPTO. 997**

**MEXICO, D.F. C.P. 06470 PESOS / DLS.**

☐ PLAN REVITALIN.....\$169.00 / \$24.00

☐ PLAN REVITALIN PAQ. PLUS.....\$275.00/\$38.00

SI COMPRA VIA C.O.D. EL COSTO DE ENVIO ES DE \$25.00 / \$7.00 DLS.

SI PAGA POR ADELANTADO NO PAGUE ENVIO

IMPORTE TOTAL DE SU COMPRA

☐ VENTA DIRECTA NO PAGUE COSTO DE ENVIO

MANDE SUS GIROS POSTALES (se obtiene en el correo)  
GIROS BANCARIOS (se obtiene en el banco)

☐ C.O.D. TIENE COSTO DE ENVIO y se surte con EL PAGO ADELANTADO DEL MISMO \$25.00 ó \$7.00 dls.)

IVA INCLUIDO

NOMBRE

CALLE  No.  INT.

COLONIA  EDO.

CIUDAD  C.P.  TEL.

PERSONNA DE MEXICO, SE CONSTITUYE EN UNICO RESPONSABLE DEL CONTENIDO DE ESTE ANUNCIO Y DECLARA QUE NO CONTIENE MATERIALES PORNOGRAFICOS QUE LESIONEN LAS BUENAS COSTUMBRES Y LA MORAL DE LA FAMILIA



PUES INFIERNO  
HABERTE DEVUELTO.  
AHORA SENTENCIA  
DE CONSEJO DE  
ANCIANOS IR A SER  
CUMPLIDA,

KANASHE  
NO SABÍA  
CÓMO  
DESQUITAR  
SU RABIA,  
Y VIENDO  
A INIMA  
QUE SE  
ACERCABA,  
LA SEÑALÓ.

NO COLGARME  
DE PALO, YO QUE-  
RER MORIR SIN  
VERGÜENZA.  
¿INIMA IR A BEN-  
TIR MIEDO SI  
LUCHAR CONMIGO  
PARA MATARME?



**EL ANCIANO  
NEGO CON  
LA CABEZA,  
PERO SE  
DIRIGIO  
A REGIS.**

**TÚ SER EL JEFE,  
DECIR CUÁL SER  
TU VOLUNTAD.**

**INIMA NO TENER  
POR QUE ARRIESGAR  
LA VIDA.**


**ENFURECIDA,  
KANASHE GRITO:**

**¡COBARDOS!  
¡TODOS SER  
COBARDOS E  
INIMA MÁS!**

**¡ELLA ESTAR  
CONTAMINADA CON  
VENENO DE BLANCO!  
¡TENER MIEDO DE  
MÍ, SENTIR TEMOR  
DE LUCHA DE  
MUJER!**








DISIMULADA-  
MENTE,  
REGIS LE  
PREGUNTÓ  
A GOBUSHO:


¿QUÉ ES LUCHA  
DE MUJER?

HACE MUCHO TIEMPO  
SUCEDE: CUCHILLO  
EN MANO, MUJER  
CONTRA MUJER.



¡YO NO TEMER!  
ACEPTAR RETO  
DE KANASHE.

NO, NO.



SER COSTUMBRE DE TRIBU;  
NO IMPEDIR. ¿QUÉ IR A DECIR  
TODAS LAS MUJERES DE  
GUERREROS SI YO NO ACEPTAR?  
¿QUE YO COBIJARME  
BAJO TU MANTO? ¿QUE YO  
APROVECHAR QUE TÚ SER  
EL JEFE?



REGIS WINTERS SE SENTÍA COMPLETAMENTE DESCONCERTADO.

PERO... INIMA, SE TRATA DE UNA LUCHA CON CUCHILLOS; ESA MUJER PUEDE MATARTE, ES COMO UN PERRO RABIOSO.

YO SER MUJER DE GUERRERO. SABER PELEAR.

GOBUSHO ACONSEJO:

NO PODER Oponerte, OKOCHEE, SER LEY DE TRIBU. SI TÚ IMPEDIRLO, GENTE SENTIRSE MUY MAL.

MUY A SU PESAR, REGIS WINTERS CONSINTIÓ:

MUY BIEN, HABER PELEA; PERO EN CUANTO HABER UNA GOTTA DE SANGRE, VO SUSPENDER.





**LAS DOS MUJERES FUERON  
UNGIDAS CON ACEITE DE  
CASTOR, EN TODO EL CUERPO.**

**ESTO ES SALVAJE. ¿PERO  
CÓMO VOY A IMPEDIRLO?  
ELLOS ESTÁN ACOSTUMBRA-  
DOS A ESTA PRÁCTICA.**

**SE HIZO UN CÍRCULO  
HUMANO. LENTAMENTE LAS  
DOS CONTENDIENTES  
FUERON AL CENTRO.**

**ES UNA LOCURA. ¿QUÉ  
VOY A HACER SI ESA  
MUJER MATA A INIMA?  
¿CÓMO IMPEDIRLO?**





GOBUSHO DIO LA SEÑAL Y LAS DOS CONTENDIENTES SE MOVIERON CON PRECAUCIÓN, LATERALMENTE Y ESPERANDO UN DESCUIDO DE SU CONTRINCANTE.

A LA FIN TA DE UNA LA OTRA DABA UN SALTO HACIA ATRÁS, ESE MOVIMIENTO SE REPITIÓ MUCHAS VECES.

¡AHH!





**GUADALAJARA JAL.:** Av. Alcalde No. 279  
Sector Hidalgo, frente al templo se San José.

**PUEBLA PUE.:** Calle 5 de mayo esq. con calle 18 poniente  
local 102-B frente al Museo de Santa Mónica.

**TIENDAS FORANEAS**  
Leon Gto.: Calle Melchor Ocampo No. 704 entre calles de  
camelia y Gardenia a espaldas de telegrafos

**MONTERREY N.L.:** Av. Colón No. 265 Poniente 1 cuadra del Mercado del  
Norte, 3 cuerdas de la Central Camionera y a 1 cuadra y media del metro CUAUHTÉMOC

# Después de-20 años de estudio, Ahora por primera vez el Sistema Revolucionario Europeo para Desarrollar y Proyectar su **ASPECTO VARONIL**

**¡Con el que en solo cuatro  
semanas usted podrá ver  
los FANTASTICOS RESULTADOS!**



**ANTES**

**SEXBAND** es el sensacional sistema Europeo que le garantiza a usted que puede aumentar de una a tres pulgadas su **ASPECTO VARONIL**. SEXBAND es un sistema completo con un aparato diseñado para ayudarle a **AUMENTAR DE LONGITUD Y FUERZA ¡EN SOLO CUATRO SEMANAS USTED PODRA DISFRUTAR DE LA VIDA AL MAXIMO!** pruebe hoy mismo SEXBAND y verá que excitante se volverá su vida y sus relaciones. **AL MAXIMO.**



**DESPUES**

**PEDIDOS DEL INTERIOR DEL PAIS LLAME SIN COSTO** **01-800-70-166-00**

**INFORMES Y PEDIDOS EN EL D.F. Y AREA METROPOLITANA** **TEL. 5-41-07-60**  
POR SOLO \$25.00 ADICIONALES ENTREGAMOS SU(S) PRODUCTO(S) EN SU HOGAR

**PEDIDOS U.S.A. TEL (714)-488-9879 o (714)-376-8999**  
2961 INDUSTRIAL. Rd No. 617 LAS VEGAS, NV. 89109.  
SI UD. MANDA SU PAGO POR ADELANTADO NO PAGUE COSTO DE ENVIO.

**TIENDAS DEL DISTRITO FEDERAL**  
XOLA: Juana de Arco No. 8 local 9, Col. Moderna. Metro Xola.  
CENTRO: Palma No. 24 local 4, Col. Centro, entre Madero y 5 de Mayo.  
CUITLAHUAC: Av. Cuitláhuac No. 25 local "A", Col. Popotla. Metro Cuitláhuac.  
TLALNEPANTLA: Av. toltecas No. 92 local 1 Col. San Javier Tlalnepantla Centro  
Edo. de México entre Allende y Boulevard Morelos.

- PLAZO MAXIMO DE ENTREGA 20 DIAS DESPUES DE RECIBIR LA CONFIRMACION DE SU PEDIDO.
- PARA DUDAS O ACLARACIONES DE SU GARANTIA O PRODUCTO LLAME AL TEL. 5-41-07-60
- SI COMPRA VIA C.O.D. EL CORREO LE COBRARA UN 04% DEL VALOR DEL GIRO POSTAL QUE CUBRE EL PAGO
- EL PAQUETE SE ASEGURARA SOLO SI EL CLIENTE LO SOLICITA Y CON CARGO A EL.

**APLICAN RESTRICCIONES.**

**GARANTIA:** TODOS LOS ARTICULOS HAN SIDO COMPROBADOS POR NUESTRA EMPRESA PARA SU VENTA A CLIENTES, MOTIVO POR EL CUAL OFRECEMOS 30 DIAS PARA DEVOLVER EL PRODUCTO A PARTIR DE LA RECEPCION DEL MISMO Y SE LE REEMBOLSARA EL MONTO DE SU COMPRA.

**SI COMPRA POR CORREO FAVOR DE MANDAR SUS GIROS A NOMBRE DE:**  
**PERSONNA DE MEXICO**  
APDO. POSTAL 42-222 DEPTO. 997  
MEXICO, D.F. C.P. 06470 PESOS / DLS.

☐ **SISTEMA SEX BAND..\$155.00/\$21.00**  
SI COMPRA VIA C.O.D. EL COSTO DE ENVIO ES DE \$25.00 / \$7.00 DLS.  
SI PAGA POR ADELANTADO NO PAGUE ENVIO

**IMPORTE TOTAL DE SU COMPRA**

☐ **VENTA DIRECTA NO PAGUE COSTO DE ENVIO**

MANDE SUS GIROS POSTALES (se obtiene en el correo)  
GIROS BANCARIOS (se obtiene en el banco)

☐ **C.O.D. TIENE COSTO DE ENVIO y se surte con EL PAGO ADELANTADO DEL MISMO**  
\$25.00 o \$7.00 dls.) IVA INCLUIDO

**NOMBRE** \_\_\_\_\_ **No. INT.** \_\_\_\_\_  
**CALLE** \_\_\_\_\_  
**COLONIA** \_\_\_\_\_ **EDO.** \_\_\_\_\_  
**CIUDAD** \_\_\_\_\_ **C.P.** \_\_\_\_\_ **TEL.** \_\_\_\_\_

**PERSONNA DE MEXICO, SE CONSTITUYE EN UNICO RESPONSABLE DEL CONTENIDO DE ESTE ANUNCIO Y DECLARA QUE NO CONTIENE MATERIALES PORNOGRAFICOS QUE LESIONEN LAS BUENAS COSTUMBRES Y LA MORAL DE LA FAMILIA.**



KANASHE  
FUE LA  
PRIMERA  
QUE SE  
LANZO  
A FONDO...

¡YAA!

¡ZUIE!

PERO INIMA  
FRUSTRO  
EL INTENTO,  
SE HIZO A  
UN LADO  
Y METIO LA  
RODILLA.

¡UGH!





COMO UN  
TIGRE, INIMA  
LE CAYO  
ENCIMA A SU  
ENEMIGA.

¡UGH!

EL CUCHILLO  
SE ALZO EN  
LO ALTO E  
INIMA IBA A  
DESCARGAR  
EL GOLPE.  
KANASHE  
GRITABA  
FURIOSA:

¡MATA! ¡MATA YA!



DURANTE UNOS  
INSTANTES  
ETERNOS EL  
CUCHILLO ESTUVO  
AMENAZANTE.  
TODOS ESPERA-  
BAN VERLO  
CAER SOBRE  
LA VENCIDA...



PERO CON  
GESTO  
DESDEÑOSO,  
INIMA SE  
LEVANTÓ.

HACER DE CUENTA  
QUE YA ESTAR  
MUERTA, KANASHE.  
PODER IR A DAR  
LATA AL  
INFIERNO.





INIMA FUE HACIA REGIS, QUE LA ESPERABA CON LOS BRAZOS ABIERTOS. DESALENTADA, KANASHE SE LEVANTÓ LENTAMENTE.

TODOS LOS ESPECTADORES EMPEZARON A RETIRARSE DESDEÑOSAMENTE; SOLAMENTE GOBUSHO QUEDÓ EN MEDIO DE LA PLAZA, MIRANDO HIERÁTICAMENTE A KANASHE.

¿QUÉ? ¿AHORA ME VAS A COLGAR?

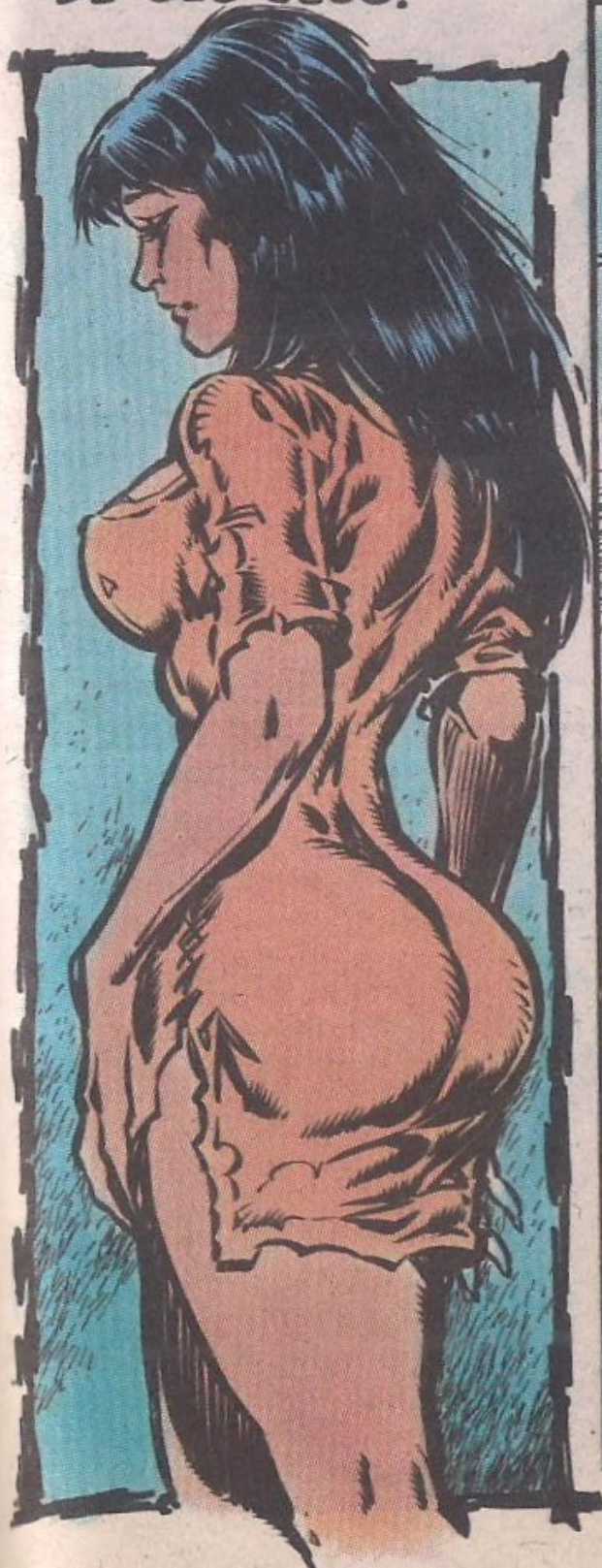
IRTE DE AQUÍ. YO DARTE OTRA OPORTUNIDAD, AUNQUE NO MERECELA.



LA MUJER SE VISTIÓ  
LENTAMENTE. LÁGRIMAS  
DE DESILUSIÓN BROTARON  
DE SUS OJOS.

AL FIN FUE HACIA SU  
CABALLO Y MONTO, SUS  
OJOS RECORRIERON EL  
WIGWAM POR ÚLTIMA VEZ  
MIENTRAS SE ALEJABA.

¡AHHH!





LLEGANDO  
A SU TEPEE,  
INIMA SE  
REFUGIO EN  
MANOS DE  
SU ESPOSO.

QUÉ MIEDO ME HICISTE  
PASAR, INIMA; EL MÁS  
GRANDE QUE HAYA  
TENIDO EN MI VIDA.

YO TAMBIÉN  
TENER MIEDO  
PERO SUPERAR-  
LO. SUERTE  
AYUDARME.

¿ME PROMETES  
QUE NO VAS A  
LANZAR NUEVAMENTE  
UN RETO COMO  
ÉSE?

ESTAR BIEN,  
YO PROMETER.



EL PACTO FUE SELLADO  
CON UN BESO, EL  
TEMOR HABÍA DESAPA-  
RECIDO.

SE HACÍA DE NOCHE. DES-  
PUES DE UNA LARGA CABAL-  
GATA, KANASHE SE SENTÍA  
ATERIDA DE FRÍO.



SI NO ENCONTRAR DÓNDE  
GUARECERME, IR A MORIR.



ENTONCES  
VIO EL  
RESPLANDOR  
DE UNA  
FOGATA.

AH, ALLÁ  
HABER  
GENTE.





**BAJO DEL  
CABALLO Y  
SE ACERCO  
CON MUCHA  
PRECAUCIÓN.**

¿QUÉ IR A  
DECIR AL VERME  
ASÍ?

**EL ASOMBRO  
DE LOS TRES  
VAGOS FUE  
MONUMENTAL.**

¡MIRA ESO!

¿SERÁ UNA  
NINFA DEL  
BOSQUE?



LA POBRE  
MUJER  
SUPLICO:

POR FAVOR, YO  
TENER FRÍO; DAR-  
ME ALGO CON  
QUE TAPAR.

PRESUROSOS,  
LOS TRES  
HOMBRES FUERON  
HACIA LA CHOCKTAW.

¿TAPARTE? ¡QUE  
VA! ASÍ ESTÁS  
MUY BIEN. TE  
QUITARÁS EL FRÍO  
ACERCÁNDOTE  
A LA FOGATA.



ESTE ES UN REGALO DE DIOS, NO CABE DUDA.


¡JA, JA, JA!  
¡YA NO DORMIREMOS COMO PERROS FRÍO LENTOS!

ESTE ES UN REGALO DE DIOS, NO CABE DUDA.

¡JA, JA, JA!  
¡YA NO DORMIREMOS COMO PERROS FRÍO LENTOS!

LA NOCHE FUE  
PARA LOS TRES  
HOMBRES DE  
LUJURIA SIN  
FRENO, Y  
SOLAMENTE  
GRITOS AHOGA-  
DOS ROMPIERON  
EL SILENCIO.

LA NOCHE FUE  
PARA LOS TRES  
HOMBRES DE  
LUJURIA SIN  
FRENO, Y  
SOLAMENTE  
GRITOS AHOGA-  
DOS ROMPIERON  
EL SILENCIO.



100



MÁS TARDE,  
KANASHE NO  
PODÍA DORMIR.  
CUBIERTA CON  
UNA MANTA Y  
SENTADA JUNTO  
A LA FOGATA,  
DEJABA SALIR  
SUS LÁGRIMAS  
DE VERGÜENZA  
Y DOLOR.

SER MI CASTIGO.  
SER LO QUE YO  
MERECEER.

¿QUÉ IR A  
HACER AHORA?  
¿COMO SEGUIR  
CON ESTAS  
BESTIAS?





ESTABA  
AMANECIENDO.  
LOS TRES  
SALVAJES SE  
ENDEREZARON.

MIREN A LA INDIA,  
AHÍ SE QUEDÓ  
SENTADA.

TAL VEZ ESTARÁ  
ESPERANDO UNA  
REPETICIÓN.



ACÉRCATE.  
VEN ACA,  
VAMOS A SEGUIR  
LA FIESTA.

¡NO...!  
¡POR FAVOR,  
NO...!





¿AHORA TE ME  
PONES DIFÍCIL?  
¿QUE TE PASA?  
¿ERES UNA INDIA  
COMO TODAS!

¡HAAAAAAAAA!

LA SORPRESA  
FUE MUY  
DESAGRADABLE.

¡AGH!

¡ZUCK!

¡WASH!



**La Novela Policiaca** es la única publicación en su tipo que le ofrece 160 páginas más por su dinero, y por supuesto las mejores novelas ilustradas del género policiaco.



Busca LA NOVELA POLICIACA, si no la conoces, será una apasionante sorpresa



MIENTRAS QUE  
EL FLECHADO  
CAÍA DE RODILLAS,  
LOS OTROS  
DOS TRATARON  
DE SACAR SUS  
REVÓLVERS.

¡CUIDADO!  
¡INDIOS!

NO TUVIERON  
TIEMPO DE  
USAR SUS  
ARMAS, DOS  
FLECHAS  
LLEGARON  
EN RÁPIDA  
SUCECIÓN.


¡YAGH!

¡OUM!

ZUCK

ZWACK





AZORADA,  
KANASHE VIO  
A LA FIGURA  
QUE BROTABA  
DE LA BRUMA  
DEL AMANECER;  
ERA REGIS  
WINTERS.

¡OKOCHEE!  
¡OH!

PARECE QUE LA  
HISTORIA VUELVE  
A REPETIRSE,  
KANASHE.

¿P-PERO  
CÓMO...?  
¿C-CÓMO  
SER  
POSIBLE?

SEGUÍ TU HUELLA,  
KANASHE. SE ME  
HIZO CARGO DE  
CONCIENCIA QUE  
SALIERAS DEL  
WIGWAM DE ESA  
MANERA.



¿QUÉ QUERER  
QUE HACER  
AHORA?

VUELVE A LA TRIBU,  
PERO AHORA CAMINA  
POR LA LÍNEA RECTA.  
POSIBLEMENTE HAYA  
OTRO HOMBRE PARA TI;  
POSIBLEMENTE VUELVAS  
A ENCONTRAR EL  
AMOR.

KANASHE  
CAYÓ DE  
RODILLAS  
A LOS PIES  
DE REGIS.

PERDÓN,  
PERDÓN...

NO, NO  
HAGAS  
ESO.

LETRA: SALVATORE CAVILLO.



EMPRENDIERON EL CAMINO DE REGRESO; REGIS WINTERS  
HACIA SU NUEVA VIDA, Y KANASHE HACIA SU REDENCIÓN.

ERES MUY HERMOSA,  
PERO EN EL CORAZÓN  
NO SE MANDA. AMO  
A INIMA.

AHORA  
COMPRENDERLO.

COLAB. ESPECIAL: ANGELA CASAMADEID P.

ADAPTACIÓN ARGUMENTAL:  
SUSANA LOPEZ AVILA  
Y RAMATOR.

ETN

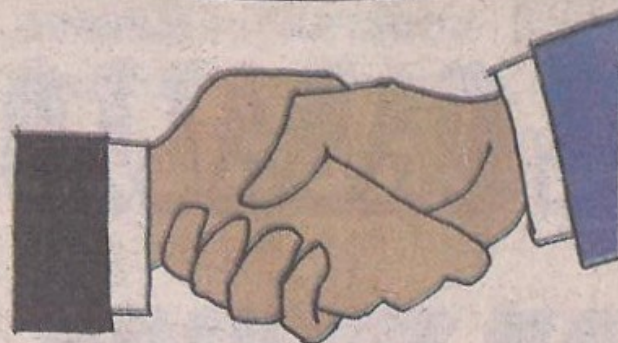
O.N.S.





**Queremos  
ser tus  
CUADERNOS y  
de doble raya.**

En afore **Profuturo GNP**,  
de **Grupo Nacional Provincial**  
y **BBV**, sabemos que el trato  
de amigos es lo que nos hace diferentes.



Por eso, más que ser tus asesores queremos ser  
tus cuates y atenderte como te mereces.

En afore



**Profuturo GNP**  
AFORE

**Sólo nos dedicamos a tu futuro.**

**Asesoría y Consultas**

D.F. y Área Metropolitana

**270-6298**

Del Interior de la República

**01 (800) 71-55-555**

sin costo



**Grupo Nacional Provincial**



seguros

**BBV** ★ ★

★ BANCO BILBAO VIZCAYA

"La responsabilidad de los accionistas está limitada a sus aportaciones de capital en la Administradora de Fondos para el Retiro.  
GNP: 51%, BBV: 25%, Provida: 24%".





# EL CABALLO EN MEXICO

POR: E. D. D'LEON

Otras de las funciones del mozo de espuelas serán, que cuando las manillas se han agujerado por el uso, las chaparreras descosido, las correas de las espuelas reventado, o en general, haya ocurrido cualquier deterioro, el mozo tendrá cuidado de que se hagan las compos-

turas correspondientes para que todo esté en condiciones de servir; cuidará de que al ensillar los caballos no falte nada, y que todo quede bien colocado. Un lugar para cada cosa y cada cosa en su lugar.

El Caballerango: Ha de ser hombre de bien, y de buena intención, que tenga cariño por los caballos, que ha de limpiar con gran esmero. Tendrá las caballerizas siempre aseadas, las camas bien tendidas y los útiles de aseo ordenadamente guardados en sitio



adecuado. Medirá las raciones de grano y de paja, apegándose a las instrucciones que haya recibido, y cuidará de que las pasturas lleguen limpias a los caballos.

Para cuidar y asear al caballo deben tenerse tales asuntos mereciendo especial cuidado y atención del jinete, ya que los hechos de los animales dependen, en gran parte, de su alimentación y cuidado.

Vamos a suponer que se trata de preparar a un caballo para una carrera, o con el fin de que esté en las mejores condiciones posibles, ya que aparezca luciendo en los coleaderos, o porque en épocas de peligro se tenga necesidad de andar por el campo, muy bien montado por lo que se pueda ofrecer.

**LIBRO VAQUERO AÑO: XVII No. 960 Fecha de Venta: 06-NOV-97**

Publicación semanal editada por NOVEDADES EDITORES, S.A. de C.V. Balderas 87, C.P. 06040 México, D.F. Tels.: 518-54-81 al 90 Ext.: 226.

Tel.: 5-18-54-83 Ext. 228. COORDINACION DE DISTRIBUCION: CONMUTADOR 518-54-81 al 89 Ext. 242 FAX. 521-12-50 ANUNCIOS: DEPTO DE PUBLICIDAD CONMUTADOR: 518 -54-81 al 90 ext. 242 DIRECTO Y FAX: 521-86-99 Franqueo Pagado. Publicación Periódica, Registro DGC 047 0687, Características 224751610. Autorizado por SEPOMEX. Derechos de Autor 2479 Licitud de Título 1831 Licitud de Contenido 1085 Prohibida la reproducción total o parcial de esta revista. La trama y los personajes son ficticios, cualquier semejanza con alguno de la vida real sería simple coincidencia. Las secciones, argumentos, dibujos y demás realizaciones, son de exclusiva responsabilidad de sus autores. SELECCIONES DE COLOR: SECOSA. RESPONSABLE DEL DEPTO. DE ARTE.: L.D.G. S. A. HERNANDEZ. Impresa en México por: NUEVA IMPRESORA Y EDITORA, S.A. de C.V. Km 1 1/2 Carretera Lago de Guadalupe, San Mateo Tecolopan, Edo. de México. Tels.: 379-00-11 y 379-02-09. No se devuelven originales "PRINTED IN MEXICO" © COPYRIGHT-1981.

DIRECTOR GENERAL  
Y EDITOR RESPONSABLE

**RAFAEL MARQUEZ TORRES**

DIRECTORA

**SUSANA LOPEZ AVILA**



# SOLTERAS SIN COMPROMISO



01 900 849 99 02

**FIESTA LATINA**



Es tu pase  
parahacer  
hasta

**7**

amistades  
a la vez

01 900 849 9923

Las videntes de

**KIM**



**DESCUBRIRÁN  
TU FUTURO**

01 900 849 9965

"SOLTERAS SIN COMPROMISO" Y "KIM" ES DE ENTRETENIMIENTO EN VIVO DE DONDE LLAMES \$ 12.00 POR MIN." FIESTA LATINA ES DE ENTRETENIMIENTO EN VIVO COSTO \$6.00 X MIN. EN EL D.F., DEL INTERIOR MAS LADA, EXCLUSIVAMENTE PARA MAYORES DE EDAD. DURACION MAX 15 MIN. EN TU RECIBO TELEFONICO APARECERA COMO: P.M. PLATICAS o CONFESIONES o VIDENTES. RESPONSABLE DEL SERVICIO: KAZARTEL. DUDAS AL 557 46 76. ESTE SERVICIO NO CONTIENE INFORMACION QUE DAÑE LA MORAL NI LAS BUENAS COSTUMBRES.





# Llámame,

**te estoy esperando**

**En vivo  
24 horas  
márcame al**

## 01 900 849 4605



# PLATIQUEMOS A SOLAS

**24 HORAS**

**¡EN VIVO!**

**LLAMAME AL**

## 01 900 849 4606

**¡MARCA HOY  
MISMO!**



# Historias sensuales

**DE MODELOS**

## 01900849 4579

# Tengo ganas de Tí llámame!

**y platiquemos en privado**

**En vivo  
24 horas  
márcame al**



## 01 900 849 4643



# PICARAS en Acción

**Llámalas al**

## 01-900-849-4580

# ¡Fantasías Exóticas!!

**Sólo adultos**



## 01-900-849-4576

\$6.00 x min. + L.D. del int. al D.F. Servicio pregrabados de entretenimiento. Máx. 6 min.

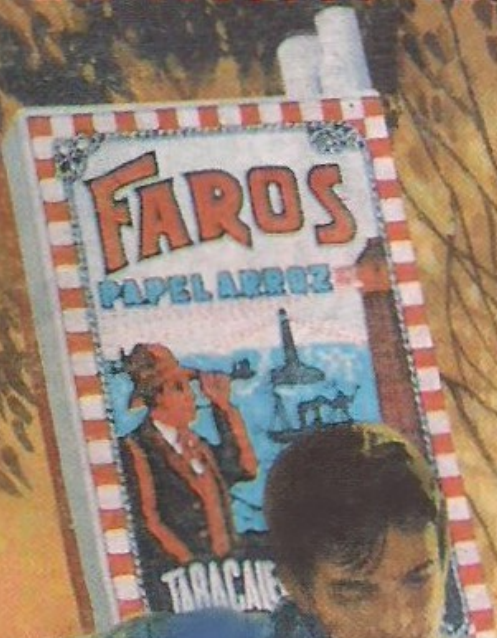


MEGAMEDIA

HISTORIAS \$6.00 x min. + L.D. del int. al D.F. Max. 6 min.  
LLAMAME y PLATIQUEMOS, TENGO GANAS \$ 9.00 x  
min.+ L.D. del int. al D.F. Máx 15 min. Resp.MEGAMEDIA  
Inf. 557-73-19. Fines de entretenimiento. SOLO ADULTOS



*A mí... mis* **FAROS**



FUMAR PUEDE CAUSAR CÁNCER JV040